# ENTRE/MATIC



### **Ditec ION4-ION6** Schiebetore (Übersetzung der Originalanleitung)

IP2288DE • 2018-02-26 Technisches Handbuch

www.entrematic.com

### Inhaltsverzeichnis

	Thema	Seite
1.	Allgemeine Sicherheitshinweise	3
	Allgemeine Sicherheitshinweise für den Benutzer	4
2.	Einbauerklärung für unvollständige Maschinen	5
2.1	Maschinenrichtlinie	5
3.	Technische Angaben	6
4.	Instandhaltung	7
5.	Abmessungen	8
6.	Hauptkomponenten	8
7.	Installation	9
7.1	Einleitende Kontrollen	9
7.2	Vorbereitung der Grundplatte	9
7.3	Installation des Getriebemotors	10
7.4	Installation der Zahnstange	11
7.5	Betrieb mit virtuellem Encoder	12
7.6	Installation des optionalen Zubehörs	12
7.6.1	Magnetendschalter	12
7.6.2	Akku-Satz	12
7.6.3	Griff der Fernentriegelungsvorrichtung	12
8.	Elektrische Anschlüsse	13
9.	Karte LCU48	14
10.	Verwendung der Menüs	15
10.1	Einschalten und Ausschalten des Displays	15
10.2	Navigationstasten	15
10.3	Menüplan	16
11.	Inbetriebnahme des Produkts	18
11.1	Geführtes Konfigurationsmenü WZ	18
12.	Funktionen/Klemmenbelegung	20
12.1	Sicherheitsleiste mit Selbstüberwachung SOFA1-SOFA2 oder GOPAVRS	21
13.	Ausgänge und Zubehör	21
14.	Einstellung der Drahtbrücke	22
15.	Einstellungen	23
15.1	Hauptmenü	23
15.2	Menü der zweiten Stufe AT (Automatic Configurations)	24
15.3	Menü der zweiten Stufe BC (Basic Configurations)	25
15.3.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe BC, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	26
15.4	Menü der zweiten Stufe BA (Basic Adjustment)	27
15.4.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe BA, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	28
15.5	Menü der zweiten Stufe RO (Radio Operations)	30
15.5.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe RO, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	31
15.6	Menü der zweiten Stufe SF (Special Functions)	32
15.6.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe SF, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	33
15.7	Menü der zweiten Stufe CC (Cycles Counter)	34
15.7.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe CC, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	35
15.8	Menü der zweiten Stufe EM (Energy Management)	35
15.8.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe EM, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	36
15.9	Menü der zweiten Stufe AP (Advanced Parameters)	36
15.9.1	Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe AP, die bei aktiviertem AT $\rightarrow$ AA verfügbar sind	38
16.	Am Display darstellbare Anzeigen	40
16.1	Anzeige des Antriebsstatus	40
16.2	Anzeige der Sicherheitseinstellungen und Befehle	42
16.3	Anzeige von Alarm und Störungen	43
17.	Fehlersuche	46

### 1. Allgemeine Sicherheitshinweise



Beachten Sie diese Anweisungen, die Nichteinhaltung der in dieser Gebrauchsanleitung enthaltenen Informationen kann Verletzungen von Personen oder Schäden am Gerät bewirken.

#### Bewahren Sie diese Anweisungen für zukünftiges Nachschlagen auf.

Das vorliegende Installationshandbuch ist ausschließlich für das Fachpersonal bestimmt. Die Montage, die elektrischen Anschlüsse und Einstellungen sind fachgerecht und unter Beachtung der Montageanweisung durch qualifiziertes Personal auszuführen.

Lesen Sie die Anleitungen vor der Montage des Produktes aufmerksam durch.

Eine fehlerhafte Montage kann zu Verletzungen und Sachschäden führen.

Dieses Handbuch und jene für eventuelles Zubehör stehen auf der Website www.entrematic.com zum Download bereit.

Die Verpackungsmaterialien (Kunststoff, Polystyrol usw.) müssen sachgemäß entsorgt werden und dürfen nicht in Kinderhände gelangen, da sie eine Gefahrenquelle darstellen können.

Vor Beginn der Montage ist der einwandfreie Zustand des Produkts zu überprüfen.

In explosionsgefährdeten Bereichen darf das Produkt nicht eingebaut werden: Entzündbare Gase oder Rauch stellen eine ernsthafte Sicherheitsgefährdung dar.

Nehmen Sie vor der Montage des Antriebs alle Veränderungen an der Struktur für die lichten Sicherheitsräume und den Schutz bzw. die Abtrennung aller Quetsch-, Scher-, Einzieh- und allgemeiner Gefahrenstellen vor.

Es ist sicherzustellen, dass die tragende Struktur die erforderlichen Voraussetzungen an Festigkeit und Stabilität erfüllt. Der Hersteller des Antriebs schließt eine Haftungsübernahme im Falle der Nichtbeachtung der Montageanweisung bei der Fertigung der zu motorisierenden Türprofile aus. Desweiteren besteht kein Haftungsanspruch bei Verformungen, die durch den Gebrauch entstehen könnten.

Beachten Sie bei der Montage der Sicherheitsvorrichtungen (Lichtschranken, Kontaktleisten, Not-Stopps etc.) unbedingt die geltenden Normen und Richtlinien, die Montageanweisung, die Montageumgebung, die Betriebslogik des Systems und die von der motorisierten Tür oder Tor entwickelten Kräfte.

Die Sicherheitsvorrichtungen dienen dem Schutz vor Quetsch-, Scher-, Einzieh- und sonstigen Gefahrenbereichen der motorisierten Tür oder des motorisierten Tors nach Montage des Antriebs.

Xur Erkennung der Gefahrenbereiche sind die vorgeschriebenen Hinweisschilder anzubringen. Bei jeder Installation müssen die Identifikationsdaten der motorisierten Tür oder des Tors an

sichtbarer Stelle angebracht werden.

Die motorisierte Tür oder die motorisierten Tore, soweit erforderlich, an eine funktionstüchtige und den Sicherheitsnormen entsprechende Erdungsanlage anschließen.

Unterbrechen Sie während der Montage-, Wartungs- oder Reparaturarbeiten die Stromzufuhr, bevor Sie den Deckel für den Zugang zu den elektrischen Geräten öffnen.

Das Schutzgehäuse des Antriebs darf ausschließlich von Fachpersonal entfernt werden.

Eingriffe an den elektronischen Geräten dürfen nur mit antistatischem geerdeten Armschutz vorgenommen werden. Der Hersteller des Antriebs lehnt jede Haftung für die Montage von sicherheits- und betriebstechnisch ungeeigneten Bauteilen ab.

Bei Reparaturen oder Austausch der Produkte dürfen ausschließlich Original-Ersatzteile verwendet werden.

Der Monteur ist verpflichtet, dem Betreiber der Anlage alle erforderlichen Informationen zum automatischen und manuellen Betrieb, sowie dem Notbetrieb der motorisierten Tür oder des motorisierten Tors zu liefern und die Betriebsanleitung auszuhändigen.

Der Installateur muss sich vergewissern, dass der in den technischen Daten angegebene Temperaturbereich mit dem Verwendungsort kompatibel ist

## Allgemeine Sicherheitshinweise für den Benut-

zer

Diese Hinweise sind ein wichtiger Bestandteil des Produkts und dem Betreiber auszuhändigen.

Lesen Sie sie aufmerksam durch, denn sie liefern wichtige Informationen zur Sicherheit bei Installation, Gebrauch und Wartung.

Bewahren Sie diese Anleitungen auf und geben Sie diese an mögliche Mitbenutzer der Anlage weiter.

Dieses Produkt darf ausschließlich für die bestimmungsgemäße Verwendung eingesetzt werden.

Jeder andere Gebrauch ist als unsachgemäß und daher gefährlich zu betrachten. Der Hersteller lehnt jede Haftung für Schäden infolge eines unsachgemäßen, falschen und unvernünftigen Gebrauchs ab.

Vermeiden Sie Eingriffe nahe der Scharniere bzw. mechanischen Bewegungsorgane. Halten Sie sich während der Bewegung nicht in Arbeitsbereich der motorisierten Tür oder des Tors auf.

Die Bewegung der motorisierten Tür oder des Tors nicht behindern, um Gefahrensituationen zu vermeiden.

Die motorisierte Tür oder das Tor kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen ohne Erfahrung bzw. ohne die erforderlichen Kenntnisse verwendet werden, jedoch nur unter Aufsicht oder nachdem sie über die sichere Verwendung der Einrichtung und den damit verbundenen Risiken aufgeklärt wurden.

Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit der Einrichtung spielen oder sich in Arbeitsbereich der motorisierten Tür oder des Tors aufhalten.

Fernbedienungen und/oder andere Bedienungseinrichtungen von Kindern fernhalten, damit die motorisierte Tür oder das Tor nicht unbeabsichtigt betätigt werden.

Schalten Sie im Falle einer Betriebsstörung des Produkts den Hauptschalter aus. Versuchen Sie nicht, eigenständig Reparaturen durchzuführen oder direkt einzugreifen, sondern wenden Sie sich ausschließlich an einen Fachmann.

Zuwiderhandlungen können Gefahrensituationen mit sich bringen.

Reparaturen oder technische Arbeiten dürfen ausschließlich durch Fachpersonal ausgeführt werden.

Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht durch unbeaufsichtigte Kinder ausgeführt werden.

Um die Leistung und Betriebstüchtigkeit der Anlage zu gewährleisten, sind die erforderlichen planmäßigen Wartungsarbeiten für die motorisierte Tür oder das Tor nach Vorgabe des Herstellers von Fachpersonal durchzuführen. Insbesondere wird die regelmäßige Überprüfung der Betriebstüchtigkeit aller Sicherheitsvorrichtungen empfohlen.

Die Montage-, Wartungs- und Reparatureingriffe sind schriftlich zu protokollieren und zur Verfügung des Betreibers zu halten.

Die Verriegelungs- und Entriegelungsvorgänge der Flügel bei stillstehendem Motor ausführen. Halten Sie sich nicht im Aktionsradius des Tors auf. Für eine korrekte Entsorgung der elektrischen und elektronischen Geräte, der Batterien und Akkus, muss der Benutzer das Produkt bei den entsprechenden lokalen, öffentlichen Müllsammelstellen entsorgen.

## 2. Einbauerklärung für unvollständige Maschinen

#### (Richtlinie 2006/42/EG, Anhang II-B)

Der Hersteller Entrematic Group AB mit Firmensitz in Lodjursgatan 10, SE-261 44 Landskrona, Schweden erklärt, dass der Antrieb für Schiebetore des Typs Ditec ION4-ION6:

- f
  ür den Einbau in ein handbetriebenes Tor hergestellt wurde, um im Sinne der Richtlinie 2006/42/ EG eine Maschine darzustellen. Der Hersteller des motorbetriebenen Tors muss vor der Inbetriebnahme der Maschine ihre Konformit
  ät im Sinne der Richtlinie 2006/42/EG (Anhang II-A) erkl
  ären
- den wesentlichen anwendbaren Sicherheitsbestimmungen gemäß Anhang I, Kapitel 1 der Richtlinie 2006/42/EG entspricht;
- der EMV-Richtlinie 2014/30/EU entspricht;
- der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU entspricht.
- der Richtlinie RED 2014/53/EU entspricht;
- die Sicherheitsfunktionen des Produkts der Kategorie 2, PLc gemäß der Norm EN ISO 13849-1 entsprechen;
- die technischen Unterlagen dem Anhang VII-B der Richtlinie 2006/42/EG entsprechen;
- die technischen Unterlagen vom technischen Büro von Entrematic Italy (mit Sitz in Largo U. Boccioni, 1 - 21040 Origgio (VA) - ITALY) verwaltet werden und auf Anfrage per E-Mail an die Adresse «ditec@entrematic.com erhältlich sind;
- ein Exemplar der technischen Unterlagen den zuständigen staatlichen Behörden in Folge einer ausreichend begründeten Anfrage bereitgestellt wird.

Landskrona, 26-02-2018

forsitzender)

#### 2.1 Maschinenrichtlinie

Gemäß der Maschinenrichtlinie (2006/42/EG) unterliegt der Installateur, der eine Tür oder ein Tor motorisiert, den gleichen Verpflichtungen wie ein Maschinenhersteller und hat somit folgendes zu tun:

- Erstellung der technischen Akte, welche die in Anlage V der MR genannten Dokumente enthalten muss;

(die technische Akte ist aufzubewahren und den nationalen Behörden mindestens zehn Jahre lang zur Verfügung zu halten. Diese Frist beginnt mit dem Herstellungsdatum die motorisierte Tür oder das Tor);

- Erstellung der EG-Konformitätserklärung gemäß Anhang II-A der Maschinenrichtlinie und Aushändigung an den Kunden;
- Anbringung der EG-Kennzeichnung an der motorisierten Tür oder am Tor gemäß Punkt 1.7.3. der Anlage I der MR.
- die motorisierte Tür oder das Tor in den Regelzustand versetzen und gegebenenfalls die Sicherheitsvorrichtungen installieren.

## 3. Technische Angaben

	ION4	ION4J	ION6	ION6J	
Maximaler Hub	12m				
Maximales Torgewicht	400	l kg	600	600 kg	
Torgeschwindigkeit		0,1÷0,	,3 m/s		
Drücken	200N Nennwert,	600N Anlaufwert	300N Nennwert,	800N Anlaufwert	
Stromversorgung	230 V~ / 50/60 Hz	120 V~ / 50/60 Hz	230 V~ / 50/60 Hz	120 V~ / 50/60 Hz	
Leistungsaufnahme	0,45 A	0,9 A	0,6 A	1,2 A	
Sicherung	T1A	F2A	F1,6A	F3,15A	
Leistung	100	) W	130	130 W	
Einschaltdauer		80 Zyklen/Tag ,	30 Dauerzyklen		
Nutzungsdauer	Zwischen 50.000 und 150.000 Zyklen entsprechend den in der Tabelle ange- führten Bedingungen (siehe die Grafiken zur Nutzungsdauer des Produkts)				
Schalldruckpegel	LpA ≤ 70dB(A)				
IP-Schutzart	44				
Betriebstemperatur	↓ -20°C ↓ +55°C	35°C	-55°C bei aktiviertem	Frostschutzsystem	
Abmessungen des Produkts	300 x 260 x 195				
Elektronische Steuerung	LCU48				
Ausgang Motor	24V 🛲 10A max				
Stromversorgung des Zubehörs	24V 🛲 0,3A max				
Radiofrequenz	433,92 MHz				
Speicherfähige Funkcodes	100 / 200 siehe RO $ ightarrow$ MU $ ightarrow$ 20/10				

Belastungsindex				
	ION4	ION6		
	>150 kg	10	-	
Gewicht des	>200 kg	20	10	
Flügels	>300 kg	30	20	
	>400 kg	-	30	
Proito dos Elügols	>4m	20	10	
Dielle des Flugels	>8m	-	20	
Raddurchmesser <	100mm	10		
Salzhaltige Umgebu	ung	1	0	
Installierte Kontakt	1	0		
R1/R2 > Standard	1	0		
VA/VC > Standard OC/CB < Standard	1	0		

Berechnungsbeispiel Nutzungsdauer für ION4				
Flügelgewicht> 150kg 10				
Flügelbreite >4,5m	10			
Staub	10			
Installierte Kontaktleiste 10				
VA/VC > Standard 10				
Gesamtbelastungsindex 50				
Geschätzte Nutzungsdauer 80.000 Zyklen				
Geschätzte Tageszyklen 22 x 10	Jahre			





# 4. Installationsbeispiel



Bez.	Beschreibung	Kabel
1	Sender	/
2	Blinkleuchte	2 x 1 mm²
2	Koaxialantenne (in das Blinklicht integriert)	58 Ω
2	Schlüsselschalter	4 x 0,5mm²
3	Funkcodetaster	/
4	Lichtschranken	4 x 0,5 mm²
5	ION-Stellantrieb samt elektronischer Steuerung	3G x 1,5 mm²
6	Kontaktleiste	2 x 0,5 mm²
А	Die Stromversorgung an einen allpoligen zertifizierten Schalter mit Mindestöffnungsab Kontakte von 3 mm anschließen (nicht mitgeliefert). Der Netzanschluss muss in einem unabhängigen und von den Anschlüssen an die Steu Sicherheitseinrichtungen getrennten Kabel erfolgen.	stand der er- und

## 5. Abmessungen



6. Hauptkomponenten







Bez.	Beschreibung
8	Motor
9	Elektronische Steuerung
10	Schlüsselentriegelung
11	Ritzel
12	Kabeleingang
13	Stromversorgung- und Sicherungsklemme

## 7. Installation

Die Funktionsgarantie und die angegebenen Leistungen werden nur mit Zubehör und Sicherheitsvorrichtungen von DITEC erzielt.

Alle Maße sind in mm ausgedrückt, wenn nicht anders angegeben.

### 7.1 Einleitende Kontrollen

Die Stabilität des Tores (Entgleisen und seitliches Herausfallen) und den Zustand der Gleitrollen prüfen und sicherstellen, dass die oberen Führungen keine Reibungen erzeugen.

Die Gleitführung muss fest am Boden verankert sein, auf der gesamten Länge vollkommen frei sein, und darf keine Unebenheiten aufweisen, die die Bewegung des Tors behindern könnten. Es müssen Endanschläge für die Öffnung und die Schließung installiert sein.

Falls das Tor Schlitze aufweisen sollte, diese abdecken, um Schnittstellen zu beseitigen oder aktive Sicherheitsleisten auf den Säulen installieren.

An den Enden des Tors sollten Sicherheitsvorrichtungen installiert werden, um die Stoßkräfte zu verringern.



#### HINWEIS:

Prüfen, ob die Schutzsysteme und die manuelle Entriegelung ordnungsgemäß funktionieren.
Prüfen, das Tor nicht aus den Gleitführungen austreten und fallen kann.

### 7.2 Die Grundplatte vorbereiten

Eine Zementfläche vorbereiten und die Verankerungskrampen und die Grundplatte darin einzementieren. Die Platte muss waagerecht und sauber sein. Dabei die auf der Abbildung angegebenen Abmessungen einhalten.

HINWEIS: Ist die Zementfläche bereits vorhanden, kann die Grundplatte mithilfe von M8 Dübeln, die nicht im Lieferumfang enthalten sind, befestigt werden.



#### 7.3 Installation des Getriebemotors



- Den Getriebemotor [1] entriegeln (siehe GEBRAUCHSANWEISUNG). Die vordere Schraube [2] ausschrauben und das Gehäuse zur Seite drücken und entfernen [3-4].
- Den Getriebemotor auf der Grundplatte positionieren.
- Den Getriebemotor einstellen: horizontal, indem man ihn auf den Ösen der Motorbasis gleiten lässt und vertikal mit den vier Nivellierungsschrauben [A].
   HINWEIS: bei der vertikalen Einstellung den Getriebemotor leicht gegenüber der Grundplatte angehoben halten, um die Befestigung der Zahnstange und eventuelle zukünftige Einstellungen zu gestatten.
- Nach Beendigung der Einstellungen den Getriebemotor mit den Schrauben [B] arretieren.



ACHTUNG: Der Getriebemotor muss entsprechend vom Boden angehoben werden, um Wassereintritt durch eine Überschwemmung zu vermeiden. Die Schrauben [B] mit einem Anzugsmoment von 20-25 Nm festziehen.

#### 7.4 Installation der Zahnstange



- Den Getriebemotor entriegeln (siehe GEBRAUCHSANWEISUNGEN) und das Tor in die Öffnungsposition bringen.
- Die Zahnstange auf dem Ritzel auflegen und das Tor manuell verschieben, die Zahnstange entlang der gesamten Länge befestigen.

HINWEIS: Um die richtige Ausrichtung der Schienen zu erleichtern, ein ausgesondertes Zahnstangenteil verwenden und unter der Verbindungsstelle aufstützen, wie in der Abbildung dargestellt.

- Am Ende der Befestigung den Getriebemotor vertikal so einstellen, dass ein Spiel von zirka 2-3 mm zwischen Ritzel und Zahnstange besteht.
- Den Getriebemotor mit den Schrauben [B] mit einem Anzugsmoment von 20-25 Nm endgültig festziehen.
- Die Zahnstange und den Ritzel nach der Montage leicht schmieren.
   Manuell sicherstellen, dass das Tor gleichmäßig und reibungsfrei gleitet.

DF

### 7.5 Betrieb mit virtuellem Encoder

Die Getriebemotoren ION4-ION6 benötigen keine Endschalter, da sie mit einem virtuellen Encoder ausgestattet sind.

Die mechanischen Anschlagsperren für das Öffnen und Schließen müssen unbedingt montiert werden. Das Tor bremst automatisch in der Nähe der Anschlagsperren ab.

ACHTUNG: Nach Erreichen des Endanschlags beim Öffnen oder Schließen führt das Tor eine kurze Bewegungsumkehr aus, um die manuelle Entriegelung des Getriebemotors zu erleichtern.

### 7.6 Installation des optionalen Zubehörs

### 7.6.1 Magnetendschalter



Der Endschaltersatz dient zum Stoppen des Tors vor dem mechanischen Öffnungs- und Schließanschlag.

Bei vorhandenen Endschaltern erfolgt die Endlagendämpfung bei Regelstrom, um mögliche Reibungen zu überwinden.

Die Installationsanleitungen des Endschaltersatzes sind im Handbuch **NES100FCM** aufgeführt.

Zum Positionieren der Endschalter kann das Menü  $\Sigma F \rightarrow TF$  verwendet werden (sichtbar bei Aktivierung der zusätzlichen Konfigurationen  $RT \rightarrow RR$ ).

Das Display zeigt den Zustand der Endschalter:

- FR: konfigurierter und aktivierter Öffnungsendschalter;
- F L: konfigurierter und aktivierter Schließendschalter;
- NII (beide Punkte des Displays sind aktiv): nicht konfigurierter und aktivierter Öffnungsendschalter;
- ND (kein Punkt des Displays ist aktiv): nicht konfigurierter und aktivierter Schließendschalter;
- . (mittlerer Punkt des Displays ist aktiv): kein aktivierter Endschalter;

#### 7.6.2 Akkusatz

Die Installationsanleitung für den Akkusatz ist im Handbuch SBU-BBU20-BBU65 enthalten.



Der Akkusatz gewährleistet den Betrieb bei einem Stromausfall. Für die erweiterte Steuerung des Akkubetriebs siehe das Menü EM.

### 7.6.3 Griff der Fernentriegelungsvorrichtung

Für die Installation des Griffs für die Fernentriegelungsvorrichtung siehe das Handbuch **IONSBM** und **ASR2**.



Das Kit ermöglicht das Fernentriegeln des Getriebemotors. Der Sicherheitszustand wird durch den vorhandenen Mikroschalter gewährleistet. Wird der Griff losgelassen, führt die elektronische Steuerung ein Reset durch

8. Elektrische Anschlüsse



Vor dem Netzanschluss ist sicherzustellen, dass die Daten auf dem Typenschild mit denen des Stromversorgungsnetzes übereinstimmen.

Am Versorgungsnetz einen allpoligen Schalter/Trennschalter mit Öffnungsabstand der Kontakte von mindestens 3 mm einbauen.

Prüfen, ob sich vor der Stromanlage ein passender Fehlerstromschutzschalter und ein Überstromschutz befinden.

Für die Stromversorgung ein Netzkabel vom Typ H05RN-F 3G1,5 verwenden und mit den im Antrieb vorhandenen Klemmen L (braun), N (blau), () (gelb/grün) verbinden.

HINWEIS: Der Draht darf maximal einen Querschnitt AWG14 (2 mm²) aufweisen.

Nach durchgeführtem Anschluss an die Klemme muss im Sinne der wesentlichen Anforderungen der geltenden Normen der Deckel wieder geschlossen werden.

Der Anschluss an das Stromnetz und eventuell weitere Niederspannungsleiter (230 V) außerhalb des Schaltkreises des Antriebs muss auf einem unabhängigen und vom Verlauf der Anschlüsse der Steuer- und Sicherheitseinrichtungen getrennten Wellrohr erfolgen (SELV = Safety Extra Low Voltage).

Das Wellrohr muss durch die auf der Grundplatte vorhandenen Öffnungen um ein paar Zentimeter in den Antrieb eindringen.

Sicherstellen, dass keine scharfen Kanten vorhanden sind, die das Stromkabel beschädigen können.

Sicherstellen, dass die Stromversorgungsleiter (230V) und die Leiter für der zusätzlichen Vorrichtungen (24V) getrennt sind. Die Kabel müssen doppelt isoliert sein. Den Kabelschlauch auf Höhe der jeweiligen Anschlussklemmen abziehen und die Kabel mit Kabelbinder (siehe Bez. A) oder Schellen (siehe Bez. B) anderer Hersteller arretieren.

### 9. Karte LCU48



## 10. Verwendung der Menüs



HINWEIS: Der Druck auf die Tasten kann kurz (weniger als 2 s) oder lang (mehr als 2 s) sein. Wenn nicht angegeben, ist ein schneller Tastendruck gemeint. Um die Einstellung eines Parameters zu bestätigen, ist ein längerer Tastendruck notwendig.

### 10.1 Einschalten und Ausschalten des Displays

Das Display wird auf die folgende Weise eingeschaltet:

- die Taste ENTER ENTER drücken
- Einschaltung für Überprüfung des Displaybetriebs 💥
- Anzeige des Menüs der ersten Stufe

Das Display wird auf die folgende Weise ausgeschaltet:

• die Taste ESC drücken

HINWEIS: Im Schnellkonfigurationsmenü WZ ist keine automatischer Abschaltung vorgesehen. Bei allen anderen Menüs schaltet sich das Display nach 60 Sekunden Untätigkeit ab.

#### 10.2 Navigationstasten

 $\bullet$  Das gleichzeitige Drücken der Tasten  $\uparrow$  und ENTER führt einen Öffnungsbefehl aus.



 $\bullet$  Das gleichzeitige Drücken der Tasten  $\downarrow$  und ENTER führt einen Schließbefehl aus.



• Das gleichzeitige Drücken der Tasten  $\uparrow$  und  $\downarrow$  führt einen Befehl POWER RESET aus. (Unterbrechung der Stromversorgung und Wiedereinschalten des Antriebs).



- $\bullet$  Durch gedrückt halten der Taste UP  $\uparrow$  oder DOWN  $\downarrow$  wird das schnelle Blättern durch die Menüs gestartet.
- Zum Einstellen eines Parameters den gewünschten Wert auswählen und zum Speichern 2 Sekunden lang die ENTER-Taste drücken.

Beispiel: Einstellung von 30 Sekunden für den Parameter TC



• In einigen Menüs kann die Maßeinheit des Parameters durch Drücken der Taste ENTER nach der Anzeige des Wertes angezeigt werden.

### 10.4 Menüplan





### 11. Inbetriebnahme des Produkts

Für die Schnellkonfiguration des Produkts das WIZARD (WZ) Menü oder alternativ dazu das Menü der zweiten Stufe AT (Automatic Configurations) verwenden [Siehe Abs. 15.2].

Für eine detaillierte und personalisierte Konfiguration die Hauptmenüs BC, BA, RO, SF, CC, EM, AP verwenden.

#### 11.1 Geführtes Konfigurationsmenü WZ

#### Für den Zugang zum geführten Konfigurationsmenü WZ:

Die ENTER-Taste 2 Sekunden lang gedrückt halten. Nachdem OK aufhört zu blinken, wird DM, der erste Parameter des Menüs angezeigt.

#### W Z 🛲 für 2 Sek. 🕕 🛛 M

#### Zum Einstellen eines Parameters:

- 1. Für den Zugriff auf die Konfigurationsmenüpunkte die ENTER-Taste drücken.
- 2. Mit den UP/DOWN Tasten die gewünschte Auswahl ansteuern.
- 3. Zum Bestätigen 2 Sekunden lang die ENTER-Taste drücken Der gewählte Wert blinkt und danach erscheint der nächste Parameter.



	Display	Beschreibung
WZ - Wizard	]] M	<ul> <li>DM - Auswahl der Öffnungsrichtung (aus Sicht auf den Antrieb von der Inspektionsseite aus)</li> <li>RT: Öffnung nach rechts (Standard)</li> <li>LF: Öffnung nach links</li> </ul>
	٢5	C5 - Funktionsweise des dem Kontakt 30-5 zugeordneten Befehls. • 1-5: Schrittbetrieb (Standard) • 1-3: Öffnung
	RC	AC - Aktivierung der automatischen Schließung. • ON: aktiviert (Standard) • OF: deaktiviert
	ΤC	<ul> <li>TC - Einstellung der automatischen Schließzeit [Sekunden].</li> <li>[HINWEIS: Nur sichtbar, wenn beim vorherigen Punkt AC = ON gewählt wurde]</li> <li>von 0" bis 59" in Intervallen von 1 Sekunde.</li> <li>von 1' (Standard) bis 2' in Intervallen von 10 Sekunden.</li> </ul>
	6 H	<ul> <li>GW - Auswahl des Torgewichts.</li> <li>Der gewählte Wert regelt die Parameter R1 und R2 für die Einstellung des maximalen Schubstroms des Motors.</li> <li>LG: bis 200kg → [R1=R2=30%]</li> <li>MG: zwischen 200kg und 300kg bei ION4 und ION4J, zwischen 200kg und 400kg bei ION6 und ION6J → [R1=R2=50%] (Standard)</li> <li>HG: zwischen 300kg und 400kg bei ION4 und ION4J; zwischen 400kg und 600kg bei ION6 und ION6 → [R1=R2=70%]</li> </ul>
	G L	GL - Auswahl der Torlänge Der gewählte Wert regelt die Parameter OB und CB in Bezug auf den Bremsweg• 02: zwischen 0 und $2m \rightarrow (0B=CB=50cm)$ • 04: zwischen 2m und $4m \rightarrow (0B=CB=60cm)$ • 06: zwischen 4m und $6m \rightarrow (0B=CB=70cm)$ • >6: über 6m $\rightarrow (0B=CB=80cm)$
	l' R	<ul> <li>VA - Auswahl der Öffnungsgeschwindigkeit</li> <li>LO: 15cm/s</li> <li>ME: 20cm/s (Standard)</li> <li>HI: 25cm/s</li> </ul>

	ľ	E	VC - Auswahl der Schließgeschwindigkeit • LO: 15cm/s • ME: 20cm/s (Standard) • HI: 25cm/s
	]]	6	<ul> <li>D6 - Auswahl der an die Klemmen 1-6 angeschlossenen Befehlseinrichtung.</li> <li>NO: Keine</li> <li>PH: Lichtschranken (Standard)</li> <li>Für andere Optionen siehe das spezifische Menü.</li> </ul>
	]]	8	D8 - Auswahl der an die Klemmen 1-8 angeschlossenen Befehlseinrichtung         • NO: Keine         • PH: Lichtschranken (Standard)         Für andere Optionen siehe das spezifische Menü.
izard	R	M	RM - Betrieb des Funkempfängers • 1-3: Öffen • 1-5: Schrittbetrieber[Standard]
<b>W - ZW</b>	Ε	Ρ	<ul> <li>EP - Einstellung verschlüsselter Meldungen</li> <li>Bei Aktivierung des Empfangs verschlüsselter Meldungen ist die elektronische Steuerung mit Handsendern des Typs "ENCRYPTED" kompatibel.</li> <li>ON: aktiviert</li> <li>OF: deaktiviert (Standard)</li> </ul>
	ح	R	<b>SR - Speichern eines Handsenders</b> Durch Drücken der ENTER-Taste beginnt SR zu blinken und die gewünschten Tasten kön- nen zugeordnet werden. Nachdem OK angezeigt wurde, beginnt SR am Display wieder zu blinken und die nächste Taste kann zugeordnet werden. Zum Aussteigen die Taste ESC oder ENTER 2 Sekunden lang drücken und zum nächsten Menüpunkt wechseln. Hinweis: Wenn am Display NO blinkt, könnte der Handsender bereits gespeichert sein.
	C	0	<ul> <li>CO - Speichern der Parameter</li> <li>In dieser Phase können die vorher eingestellten Parameter gespeichert werden.</li> <li>YS: speichert und RESETTIERT die Karte</li> <li>NO: kehrt ohne zu Speichern bei abgeschaltetem Display (nur mittlerer Punkt) zum Hauptparameter zurück</li> <li>HINWEIS: Der Menüpunkt CO und die Untermenüs YS/NO blinken immer.</li> </ul>

#### Zum Speichern der Konfiguration:

Im Parameter CO den Menüpunkt YS (Ja) wählen und 2 Sekunden lang die ENTER-Taste drücken. Nach dem Speichern wird automatisch ein Power Reset der Karte durchgeführt.

([]) 💷 (Y) 💷 für 2 Sek. (Y)

#### Zum Aussteigen ohne die Änderungen zu speichern:

Im Parameter CO den Menüpunkt NO (Nein) wählen und 2 Sekunden lang die Taste ENTER drücken.

([]) (EMER (N)) (EMER für 2 Sek. (N))

Oder: von jedem beliebigen Hauptparameter aus 2 Sekunden lang die ESC-Taste drücken.

Beispiel

TIM (ESC für 2 Sek., ND)

#### ANMERKUNGEN

- Die eingestellten Werte werden in der Karte nur gespeichert, wenn das Speicherverfahren mit dem Parameter CO durchgeführt wird.
- Der Parameter CO und die gewählten Menüpunkte YS und NO blinken immer.
- Mit dem Bestätigen eines Punktes des Konfigurationsmenüs erfolgt automatisch der Wechsel zum nächsten Parameter.
- Es ist immer möglich mit den UP/DOWN-Tasten durch die Parameter des Menüs zu scrollen.
- Es gibt kein automatisches Aussteigen wegen Zeitablauf.

### 12. Funktionen/Klemmenbelegung



15

Um sämtliche Einzelheiten über die verfügbaren Einstellungen zu erfahren, lesen Sie bitte Absatz



ACHTUNG: Die Klemme 30 (gemeinsamer Pluspol der Steuerungen) hat dieselben Funktionen wie die Klemme 1 und folglich werden die am Display angezeigten Steuerungen mit 1-5, 1-3 usw. angegeben

Das ist aber bei Klemme 1 für Höchststrom anders, denn sie ist auch bei Standby-Betrieb der elektronischen Steuerung in der Lage Strom abzugeben und ist aktiv  $E S \rightarrow \Box N$ .

Befehl		Funktion	Beschreibung
30 — 5	SCHLIES- SER	SCHRITTBE- TRIEB	$\label{eq:linear_state} \begin{tabular}{lllllllllllllllllllllllllllllllllll$
		ÖFFNUNG	∬[Mit der Wahl → [ 5→]- ]aktiviert die Kontaktschließung den Öffnungszyklus.
1 6	SCHLIES- SER	SCHLIESSUNG	Mit der Wahl <b>₿[ →64 -4</b> → aktiviert die Kontaktschließung den Schließzyklus.
1 <u>    t                                </u>	Öff- ner	SICHERHEITS- AUSSCHAL- TUNG	$\label{eq:main_states} \begin{split} \text{M} \ensuremath{\underline{)}} \ensuremath{\underline{)}$
1 <u>    t    </u> 8	Öff- ner	UMKEHRSI- CHERHEIT	Die Öffnung des Sicherheitskontaktes verursacht die Bewe- gungsumkehr (erneute Öffnung) während der Schließphase. Bei Auswahl $\mathbb{B} \longrightarrow \mathbb{O} \mathbb{O}$ verhindert die Kontaktöffnung bei stillstehendem Antrieb jeglichen Zyklus. Bei Auswahl $\mathbb{B} \longrightarrow \mathbb{O} \mathbb{F}$ verhindert die Kontaktöffnung bei stillstehendem Antrieb lediglich den Schließzyklus.
	Öff- ner	SICHERHEIT BEIM SCHLIE- ßEN UND ÖFFNEN	Die Öffnung des Sicherheitskontaktes stoppt und verhindert alle Bewegungen. ANMERKUNG: Die Funktionsweise entspricht jener des Kontakts 1-6 mit $\mathbb{PP} \rightarrow \mathbb{SM} \rightarrow \mathbb{OS}$ .
30 20	SCHLIES- SER	TEILÖFFNUNG	Die Schließung des Kontakts aktiviert einen Teilöffnungszyklus. Bei stillstehendem Antrieb führt der Befehl für eine teilweise Öff- nung den Zyklus durch, der entgegengesetzt zu dem ist, der dem Stillstand vorausgegangen ist.
30 <u>    t                                </u>	Öff- ner	AUTOMATI- SCHE SCHLIE- ßUNG ODER STOPP	Mit Auswahl $\square \square \square \supseteq \square \supseteq \square $



ACHTUNG: Alle Öffner-Kontakte, soweit nicht verwendet, überbrücken oder über das entsprechende Menü deaktivieren. Die Klemmen mit gleicher Nummer sind äquivalent.

#### 12.1 Sicherheitsleiste mit Selbstüberwachung SOFA1-SOFA2 oder GOPAVRS

Befehl		Funktion	Beschreibung
SOFA1-SOFA2 GOPAV		SAFETY TEST	Setzen Sie die Befehlseinrichtung SOFA1-SOFA2 oder GOPAVRS in den entsprechenden Sitz für Steckkarten AUX ein. Wenn der Test fehlschlägt, erscheint auf dem Display eine Alarm-Meldung.
1 6	Öffner	SICHERHEITS- AUSSCHAL- TUNG	Mit der Wahl $P \rightarrow D \rightarrow V$ , den Ausgangskontakt der Sicherheitseinrichtung an die Klemmen 1-6 der elektronischen Steuerung (in Reihe mit dem Ausgangskontakt der Lichtschranke, falls vorhanden) anschließen.
1 8	Öffner	UMKEHRSI- CHERHEIT	MĦ₽it der Wahl→]
1 6 8	Öffner	SICHERHEIT BEIM SCHLIE- ßEN UND ÖFFNEN	Bei Auswahl $\square P \rightarrow 6 \ B \rightarrow 5 \ 4$ den Ausgangskontakt der Sicherheitseinrichtung an die Klemmen 1-6-8 der elektronischen Steuerung (in Reihe an den Ausgangskontakt der Lichtschranke, falls vorhanden) anschließen. Wenn $6 \ B \rightarrow 5 \ 4$ , $16$ und $10$ können nicht $P \ 4$ oder $5 \ 4$ sein.

### 13. Ausgänge und Zubehör

Ausgang	Wert des Zubehörs	Beschreibung
- + 0 1	24 V <del></del> / 0,3 A	<b>Stromversorgung des Zubehörs.</b> Ausgang für Stromversorgung des externen Zubehörs. HINWEIS: Die maximale Stromaufnahme von 0,3 A entspricht der Summe aller Klemmen 1.
	GOL148REA	Bei Verwendung des Funkempfängers ZENPRS (868,35 MHz), den im Lieferumfang enthaltenen Antennendraht (90 mm) anschließen.
+LP-	FLM FL24 24 V <del>~~</del> / 25 W	<b>Blinkleuchte.</b> Es ist möglich, die Einstellung der Vorblinkzeit aus dem Menü der dritten Stufe $\mathbb{RP} \to \mathbb{M}$ und/oder $\mathbb{RP} \to \mathbb{M}$ anzuwählen. Zum Ändern der Betriebsart des LP-Ausgangs siehe die Auswahl <b>BR</b> $\to$ <b>FF</b> .
AUX	SOFA1-SOFA2 GOPAVRS LAB9 BIXR2 BIXPR2 BIXLR42 LAN7S	Die elektronische Steuerung ist mit einem Steckplatz für Steuer- und Sicherheitskarten ausgestattet. Die Aktivierung der Funktion der Steuerkarte erfolgt über die Auswahl

Ausgang	Wert des Zubehörs	Beschreibung
RDX	6ZENRS ZENPRS	Die elektronische Steuerung ist mit einem Platz für die werkseigenen Funkempfänger-Module 6ZENRS (433,92 MHz) ausgestattet. Austauschbar gegen ein Funkempfängermodul vom Typ ZENPRS (868,35 MHz). Bei Verwendung von Funk-Steckkarten das RDX-Modul entfernen. Am Display erscheint RV. ACHTUNG: Das Einsetzen und Entnehmen der Module muss ohne Strom- versorgung vorgenommen werden.
сом		$\begin{array}{l} {\rm COM} \ - \ {\rm Ermöglicht} \ {\rm das} \ {\rm Abspeichern} \ {\rm der} \ {\rm Betriebskonfigurationen} \ {\rm mithife} \ {\rm der} \ {\rm Funktion} \ {\rm SF} \ {\rm \rightarrow} \ {\rm SV}. \\ {\rm Die} \ {\rm gespeicherten} \ {\rm Konfigurationen} \ {\rm können} \ {\rm über} \ {\rm die} \ {\rm Funktion} \ {\rm SF} \ {\rm \rightarrow} \ {\rm RE} \ {\rm wieder} \ {\rm aufgerufen} \ {\rm werden}. \end{array}$
	BIXM R2	COM - Das Speichermodul ermöglicht das Speichern der Handsender. Bei einem Tausch der elektronischen Steuerung kann das verwendete Spei- chermodul in die neue elektronische Steuerung eingesetzt werden. ACHTUNG: Das Einsetzen und Entnehmen des Speichermoduls muss unter Beachtung der Positionierungsrichtung und ohne Stromversor- gung vorgenommen werden.
BAT	SBU	<b>BAT - Akkubetrieb.</b> Bei vorhandener Spannung behalten die Akkus ihre Ladung. Bei Strom- ausfall wird die elektronische Steuerung von den Akkus gespeist, bis der Strom zurückkehrt oder bis die Spannung der Akkus unter die Sicher- heitsschwelle sinkt. In letzterem Falle schaltet sich der Schaltkreis aus. ACHTUNG: damit sie wiederaufgeladen werden können, müssen die Akkus stets an die elektronische Steuerung angeschlossen sein. Prüfen Sie regelmäßig die Leistungsfähigkeit des Akkus. HINWEIS: Die Betriebstemperatur der wiederaufladbaren Akkus liegt zwischen +5°C und +40°C. Für die erweiterte Steuerung des Akkubetriebs siehe das Menü <b>E M</b> .

# 14. Einstellung der Drahtbrücke

Draht- brücke	Beschreibung	OFF	ON
JR1	Auswahl des Display-Modus.	Anzeigemodus. Die vorhandenen Werte und Parameter können nur an- gezeigt werden.	Wartungsmodus. Die vorhandenen Werte und Parameter können ange- zeigt und geändert werden. Der Einstieg in den War- tungsmodus wird vom fes- ten Aufleuchten auf dem Display des Punkts rechts angezeigt.

Draht- brücke	Beschreibung	1 30 ••••	1 30
JR5	Auswahl der Stromversorgung Hilfssteckkarte	AUX1 gespeist über 0-1. (Standard)	AUX1 gespeist über 0-30.

IP2288DE

## 15. Einstellungen

HINWEIS: aufgrund der Art des Antriebs und des Schaltkreises ist es möglich, dass einige Menüs nicht verfügbar sind.

#### 15.1 Hauptmenü

Display	Beschreibung
ИZ	<b>WZ - Wizard</b> Schnellkonfigurationsmenü
RT	<b>AT - Automatic Configurations.</b> Das Menü ermöglicht die Handhabung der automatischen Konfigurationen des Schaltkreises.
BC	<b>BC - Basic Configurations.</b> Das Menü gestattet die Anzeige und die Änderung der Haupteinstellungen des Schaltkreises.
BR	<b>BA - Basic Adjustments.</b> Das Menü gestattet die Anzeige und die Änderung der wichtigsten Regelungen des Schaltkreises. HINWEIS: Einige Einstellungen erfordern mindestens drei Betätigungsimpulse, um sich korrekt einzustellen.
R 🛛	<b>RO - Radio Operations.</b> Das Menü ermöglicht die Verwaltung der Funkfunktionen der elektronischen Steuerung (Verwaltung der Alarme, Aktivierung der Diagnostik, FW-Aktualisierung).
5F	<b>SF - Special Functions.</b> Das Menü gestattet die Einstellung des Passworts und die Verwaltung der Spezialfunktionen im Schaltkreis.
	<b>CC - Cycles Counter.</b> Das Menü gestattet die Anzeige der Anzahl der ausgeführten Bewegungen und die Verwal- tung der Wartungseingriffe.
EM	<b>EM - Energy Management.</b> Das Menü ermöglicht die Anzeige und Änderung der Einstellungen und Regelungen zum Energie sparen (Green Mode und Akkuverwaltung).
RP	AP - Advanced Parameters. Das Menü ermöglicht die Ansicht und Änderung der Einstellungen und die erweiterten Ein- stellungen der elektronischen Steuerung (Endschalter-Modus, Auswahl der an Klemmen an- geschlossenen Befehlseinrichtungen, Einstellungen der Dauer der Umkehrbewegung, Blink- licht-Einstellungen,) HINWEIS: Einige Einstellungen erfordern mindestens drei Betätigungsimpulse, um sich korrekt einzustellen.

Über das Hauptmenü kann gemäß nachstehender Vorgangsweise auf das Menü der zweiten Stufe zugegriffen werden:

- über die Tasten 🔼 und 🔽 die gewünschte Funktion auswählen
- zum Bestätigen die Taste **ENTER** drücken

Nach Bestätigung der Auswahl gelangt man in das Menü der zweiten Stufe.

Für jede Funktion des Hauptmenüs sind zudem mehrere zusätzliche Konfigurationen verfügbar, die durch Aktivieren der Funktion 📙 🛱 sichtbar sind (siehe folgenden Absatz)



HINWEIS: Zum Überprüfen ob die Parameter geändert wurden, aus dem geänderten Parameter aussteigen und wieder einsteigen. Die Änderungen zeigen ab dem nächsten Zyklus ihre Wirkung.

### 15.2 Menü der zweiten Stufe AT (Automatic Configurations)

	Display	Beschreibung	Verfügba Auswahl	are .en
Automatic Configurations	]] [1]	<b>DM - Direction mode</b> RT-Öffnung nach Rech Rechts LF-Öffnung nach Links	RTL	_ F
	НØ	H0 - Vom Haus festgelegte Einstellung für den Gebrauch im PrivatDiese Wahl lädt die Werte für einige von Haus festgelegten GrundpaAC - Aktivierung der automatischen Schließung: 1-2C5 - Funktion des Befehls Schrittbetrieb/Öffnung: SchrRM - Funktion der Fernbedienung: SchrAM - Steckkartenbetrieb (AUX): SchrSS - Auswahl des Antriebsstatus beim Einschalten: geöf	haushalt 0. arameter: rittbetrieb rittbetrieb rittbetrieb ffnet	
	<u>H 1</u>	H1 - Vom Haus festgelegte Einstellung für den Gebrauch im PrivatDiese Wahl lädt die Werte für einige von Haus festgelegten GrundpaAC - Aktivierung der automatischen Schließung: aktivTC - Zeiteinstellung für die automatische Schließung: 1 MiC5 - Funktion des Befehls Schrittbetrieb/Öffnung: SchrRM - Funktion der Fernbedienung: SchrAM - Steckkartenbetrieb (AUX): SchrSS - Auswahl des Antriebsstatus beim Einschalten: geso	haushalt 1. irameter: viert inute rittbetrieb rittbetrieb rittbetrieb chlossen	
	[]	C0 - Vom Haus festgelegte Einstellung für den Gebrauch in MehrfaDiese Wahl lädt die Werte für einige von Haus festgelegten GrundpaAC - Aktivierung der automatischen Schließung: aktiviertTC - Zeiteinstellung für die automatische Schließung: 1 MinuteC5 - Funktion des Befehls Schrittbetrieb/Öffnung: ÖffnungRM - Funktion der Fernbedienung: ÖffnungAM - Steckkartenbetrieb AUX: ÖffnungSS - Auswahl des Antriebsstatus beim Einschalten: geschloss	<b>imilienhäuser</b> irameter: sen	'n 0.
AT	RIJ	RD - Reset allgemeine Einstellungen (SETTINGS RESET). $\overrightarrow{O2''} \rightarrow \overrightarrow{O2''} \rightarrow \overrightarrow{O2''}$		
	RR	AA - Aktivierung weiterer konfigurierbarer Parameter für jede Funktion des Hauptmenüs. $\overrightarrow{D2''} \qquad $	RRF	36

(DE)

### 15.3 Menü der zweiten Stufe - BC (Basic Configurations)

	Display	Beschreibung	Verfüg Auswa	gbare ahlen
ns	RC	<b>AC - Aktivierung der automatischen Schließung.</b> ON - Aktiviert. OF - Deaktiviert. 1-2 - Abhängig von Eingang 1-2.	ON OF	1-2
iguratio	22	<b>SS - Auswahl des Antriebsstatus beim Einschalten.</b> OP - Offen. CL - Geschlossen. Zeigt an, wie der Schaltkreis den Antrieb im Moment des Einschaltens oder nach einem Befehl POWER RESET wertet.	OP	
<b>Basic Confi</b>	50	<b>SO - Aktivierung der Funktion Sicherheit bei Bewegungsumkehr.</b> ON - Aktiviert. OF - Deaktiviert. Wenn diese bei ausgeschaltetem Antrieb aktiviert ist (ON), auch be tem Kontakt 1-8, wird jeglicher Zyklus verhindert. Wenn diese bei ausgeschaltetem Antrieb deaktiviert ist (OF) und netem Kontakt 1-8, ist es möglich, den Öffnungszyklus in Betrieb zu	i geöffne- bei geöff- ı setzen.	<u>0 N</u> 0 F
BC -	NI	NI - Aktivierung der Funktion des elektronischen Anti-Gefriersyste ON - Aktiviert. OF - Deaktiviert. Wenn dieses aktiviert ist (ON), bleibt die Wirksamkeit des Motors niedrigen Umgebungstemperaturen gewährleistet. HINWEIS: Für einen korrekten Betrieb muss die elektronische Steue selbe Umgebungstemperatur wie die Motoren haben. Die Auslösetemperatur des NIO kann über die Auswahl AP→ TNe werden.	ems NIO. auch bei erung die- eingestellt	on <u>of</u>

# 15.3.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe BC, die bei aktiviertem $\square \uparrow \rightarrow \square \square$ verfügbar sind

	Disp	lay	Beschreibung	Verfü Ausw	gbare ahlen	
	Н	R	<ul> <li>HR - Aktivieren der Totmann-Funktion.</li> <li>ON - Aktiviert.</li> <li>OF - Deaktiviert.</li> <li>ANM.: Einstellen HR → ①N nur wenn 6 4 → I- 4 und 6 5 → I- 3.</li> <li>ACHTUNG:</li> <li>Wenn man bei aktiviertem TOTMANNBETRIEB einen Öffnungs- oder Schließbefehl erteilt, muss sich der Bediener vergewissern, dass sich nicht eventuell andere Personen in der Nähe des Antriebs aufhalten.</li> <li>Das Bedienelement für den TOTMANNBETRIEB muss sich innerhalb des Sichtfelds des angesteuerten Teils aber fern von den sich bewegenden Teilen befinden.</li> <li>Außerdem muss es in einer Höhe zum Boden von mindestens 1,5m installiert sein und darf der Öffentlichkeit nicht zugänglich sein.</li> </ul>	ΟN	<u>O F</u>	-
	Ε	5	<b>C5 - Funktionsweise des dem Kontakt 30-5 zugeordneten Befehls.</b> 1-5 - Schrittbetrieb. 1-3 - Öffnung.	1-5	- ]	}
BC	6	Ч	<ul> <li>64 - Funktion des Befehls Sicherheitsabschalten/Sicherheitsschließung.</li> <li>1-4 - Schließung</li> <li>1-6 - Sicherheitsausschaltung</li> </ul>	- 4	<u> - E</u>	)
	R	M	<b>RM - Betrieb des Funkempfängers.</b> 1-5 - Schrittbetrieb. 1-3 - Öffnung.	1-5	1- 3	}
	R	11	<b>AM - Funktionsweise der Steckkarte AUX1.</b> 1-5 - Schrittbetrieb. 1-3 - Öffnung.	1-5	- ]	<b>}</b>
	M	ρ	<ul> <li>MP - Start bei Höchstleistung.</li> <li>ON - Während des Anlaufs erhöht sich der Schub auf die Widerstände auf den Höchstwert.</li> <li>OFF - Während des Anlaufs wird der Schub auf die Widerstände geregelt durch</li> <li>R 1- R2.</li> </ul>		0 F	•
	Р	Ρ	<b>PP - Einstellung des Schrittbetriebs durch den Befehl 1-5.</b> ON - Öffnung-Stopp-Schließung-Stopp-Öffnung. OF - Öffnung-Stopp-Schließung-Öffnung.	0N	OF	•
	5	5	<b>S5 - Dauer des Stopps im Schrittbetrieb durch Befehl 1-5.</b> ON - Dauerhaft. OF - Vorübergehend.	0N	DF	•

DE

### 15.4 Menü der zweiten Stufe - BA (Basic Adjustment)

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
	ТС	<ul> <li>TC - Einstellung der Zeit automatische Schließung. [s]</li> <li>Die Einstellung erfolgt in unterschiedlichen Sensibilitätsintervallen.</li> <li>von 0" bis 59" in Intervallen von 1 Sekunde.</li> <li>von 1" bis 2" in Intervallen von 10 Sekunden;</li> </ul>	00°59  '•2' 1'00"
	RP	<b>RP - Einstellung der Maße für die Teilöffnung. [%]</b> Reguliert den Zyklusprozentsatz im Vergleich zur vollständigen Öffnung des Antriebs. 10 - Mindestwert. 99 - Höchstwert.	
tment	ΤP	<ul> <li>TP - Einstellung Zeit automatische Schließung nach Teilöffnung. [s]</li> <li>Die Einstellung erfolgt in unterschiedlichen Sensibilitätsintervallen.</li> <li>von 0" bis 59" in Intervallen von 1 Sekunde.</li> <li>von 1" bis 2" in Intervallen von 10 Sekunden;</li> </ul>	00°59  ', 30°
sic adjus	l' R	VA - Öffnungsgeschwindigkeit. [cm/s]	
BA - Ba:	٢C	VC - Schließgeschwindigkeit. [cm/s]	
	R 1	R1 - Schubeinstellung auf Hindernisse und Stromeinstellung des Motors beim Öffnen. [%] Der Schaltkreis verfügt über eine Sicherheitsvorrichtung, die im Fall eines Hindernisses: - stoppt die Bewegung und führt, falls außerhalb des Grenzwerts der Hinderniserkennung, eine Bewegungsumkehr durch, die über die Auswahl AP → JE eingestellt wird; Der Grenzwert der Hinderniserkennung beim Öffnen wird vom installierten Endschaltertyp bestimmt, ohne Endschalter wird er aufgrund der Auswahl JA → festgelegt. [] 00 - Mindestdruck. 99 - Höchstdruck.	Ø Ø 9 50

nt	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
<b>BA - Basic adjustme</b>	R 2	<ul> <li>R2 - Schubeinstellung auf Hindernisse und Stromeinstellung des Motors beim Schließen. [%]</li> <li>Der Schaltkreis verfügt über eine Sicherheitsvorrichtung, die im Fall eines Hindernisses: <ul> <li>beim Schließen außerhalb des Grenzwerts der Hinderniserkennung wird die Bewegung umgedreht;</li> <li>beim Schließen innerhalb des Grenzwerts der Hinderniserkennung, kommt die Bewegung zum Stillstand.</li> </ul> </li> <li>Der Grenzwert der Hinderniserkennung beim Schließen wird vom installierten Endschaltertyp bestimmt, ohne Endschalter wird er aufgrund der Auswahl </li> <li>MP → festgelegt. </li> <li>Ø - Mindestdruck.</li> </ul>	00°33 20

#### 15.4.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe BA, die bei aktiviertem ₽ T → ₽₽ verfügar sind

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
	]] T	<b>DT - Einstellung der Erkennung des Hindernisses. [s/100]</b> 10 - Mindestwert. 60 - Höchstwert. HINWEIS: Die Einstellung des Parameters erfolgt in Hundertstelsekunden.	
	5 T	<b>ST - Einstellung der Anlaufzeit. [s]</b> 0,5 - Mindestwert. 3,0 - Höchstwert.	
	TR	<b>TA - Einstellung der Beschleunigungszeit beim Öffnen. [s]</b> 0,5 - Mindestwert. 9,9 - Höchstwert.	2.0 2.0
BA	T 🛛	<b>TQ Einstellung der Beschleunigungszeit beim Schließen. [s]</b> 0,5 - Mindestwert. 9,9 - Höchstwert.	<b>[</b> . <b>5</b> , <b>9</b> , <b>9</b> <u><b>2</b>.0</u>
	l' M	<b>VM - Anfangsgeschwindigkeit der Bewegung. [cm/s]</b> 00 - Mindestwert. 15 - Höchstwert.	
	ŢIJ	<b>TD - Einstellung der Verlangsamungszeit beim Öffnen. [%]</b> Regelt die Steigung der Verlangsamungsrampe beim Öffnen. 10 - Mindestwert. 99 - Höchstwert.	1 <b>[]</b> ,9 9
	ΤIJ	<b>TU - Einstellung der Verlangsamungszeit beim Schließen. [%]</b> Regelt die Steigung der Verlangsamungsrampe beim Schließen. 10 - Mindestwert. 99 - Höchstwert.	
	▯	<b>OB - Einstellung des Bremswegs beim Öffnen [cm]</b> Gibt den Abstand ab Ende der Öffnungsstrecke an, ab der die Verlangsamungsrampe beginnt. 05 - Mindestwert. 99 - Höchstwert.	<b>0</b> 5,9 9 <u>60</u>

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
	C B	<b>CB - Einstellung des Bremswegs bei Schließung. [cm]</b> Gibt den Abstand ab Ende der Schließungsstrecke an, ab der die Verlangsamungsrampe beginnt. 05 - Mindestwert. 99 - Höchstwert.	<u> </u>
	P ()	<ul> <li>PO - Einstellung der Annäherungsgeschwindigkeit bei Öffnung. [cm/s]</li> <li>Zeigt die Geschwindigkeit ab Ende Verzögerungsrampe bis Ende des Öffnungshubs an.</li> <li>03 - Mindestwert.</li> <li>10 - Höchstwert.</li> <li>HINWEIS: Sollten rasch hintereinander Erschütterungen [Chattering]</li> <li>bei schweren Toren, die mit leichtem Gefälle installiert wurden, auf- treten, die Annäherungsgeschwindigkeit schrittweise erhöhen.</li> </ul>	Ø <u>3</u> , 1Ø 
	PC	PC - Einstellung der Annäherungsgeschwindigkeit beim Schließen. [cm/s] Zeigt die Geschwindigkeit ab Ende Verzögerungsrampe bis Ende des Schließhubs an. 03 - Mindestwert. 10 - Höchstwert.	
	00	<b>00 - Grenzwert zum Erkennen von Hindernissen beim Öffnen. [cm]</b> Gibt den Abstand zum Endanschlag beim Öffnen an oder nach dem Erkennen des Öffnungsendschalters $\rightarrow \Pi P \rightarrow F \Pi R \Pi$ innerhalb dessen die Bewegungsumkehr deaktiviert ist. ANMERKUNG: nicht aktiv wenn $\Pi P \rightarrow F \Pi \rightarrow S X$ oder wenn $\Pi P \rightarrow F \Pi$ $\rightarrow P X$ .	0 5,9 9 
ΒA	00	<b>OC</b> - Grenzwert der Hinderniserkennung beim Schließen. [cm] Gibt den Abstand zum Endanschlag beim Schließen an oder nach dem Erkennen des Schließendschalters $\rightarrow PP \rightarrow F \square P$ innerhalb dessen die Bewegungsumkehr deaktiviert ist. ANMERKUNG: Nicht aktiv wenn $PP \rightarrow F \square \rightarrow S \times$ und wenn $PP \rightarrow F \square$	0 5,9 9 
	LR	<b>LR - Freigabezeit des Elektroschlosses. [s]</b> Falls aktiviert, wird die Aktivierungszeit des Elektroschlosses beim Start jedes Öffnungszyklusses über geschlossenen Antrieb angegeben.	0.5°2.5
	F F	<ul> <li>FF - Funktion des Ausgangs +LP-</li> <li>00 - Hoflicht.</li> <li>01 - Elektroschloss.</li> <li>02 - Elektroschloss und Entriegelungsschlag.</li> <li>03 - Blinklicht ON-OFF.</li> <li>04 - Blinklicht ON-OFF für LED ohne Oszillator.</li> <li>05 - starres Blinklicht bei 230 V AC oder mit LED mit internem Oszil</li> <li>06 - Kontrollleuchte Tor offen proportional (mit Akku-Betrieb-Anzei</li> <li>07 - Kontrollleuchte Tor offen starr leuchtend (Antrieb nicht geschlog</li> <li>08 - Antrieb geschlossen (für Elektromagnettyp fail safe).</li> <li>09 - Antrieb offen.</li> <li>10 - Antrieb in Bewegung (benutzbar auch für Elektromagneten, of samten Zyklusdauer gespeist werden muss).</li> <li>11 - Antrieb öffnet gerade.</li> <li>12 - Antrieb schließt gerade.</li> <li>13 - Wartungsalarm.</li> <li>14 - Anzeige Akku fast leer.</li> <li>ON - Ausgang immer aktiviert.</li> </ul>	lator. ige). ossen). der während der ge-
i	HINW minde	EIS: Die Einstellungen nur stufenweise ausführen, allerdin estens drei komplette Manöver durchgeführt wurden. So ka orrekt kalibrieren und eventuelle Reibungen während der Ma	ngs erst nachdem ann die Steuerung anöver feststellen

### 15.5 Menü der zweiten Stufe - RO (Radio Operations)



DE

ACHTUNG: Bei Auswahl  $M_{\Box} \rightarrow 20$  (200 Handsender) gehen die Konfigurationen  $\Box 1$ und  $\Box 2$  die mit der Steuerung  $SF \rightarrow SV$  gespeichert wurden, verloren so wie die letzte Konfiguration, die mit RL wieder hochgeladen werden kann. Zudem wird es nicht möglich sein neue Konfigurationen auf  $\Box 1$  und  $\Box 2$  zu speichern.



#### 15.5.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe RO, die bei aktiviertem A T → A A verfügbar sind

	Display	Beschreibung	Verfügb Auswah	oare Nen	
RO	C 1 C 2 C 3 C 4	C1, C2, C3, C4 - Auswahl der Funktion CH1, CH2, CH3, CH4 des ges Handsenders. NO - Keine Einstellung ausgewählt 1-3 - Öffnungsbefehl 1-4 - Schließbefehl 1-5 - Befehl zum Schrittbetrieb P3 - Befehl Teilöffnung LG - Befehl zum Einschalten / Ausschalten des Hoflichts 1-9 - STOPP-Befehl Wird nur eine CH-Taste (jede beliebige) der Handsender gespeicher Öffnungs- oder Schrittbetriebbefehl ausgeführt. ANMERKUNG: Die Optionen I - J (Öffnen) und I - S (Schrittbetrieb) nativ gegeben und hängen von der Auswahl J - → RM ab. Werden zwischen 2 und 4 CH-Tasten derselben Handsender gespeic den den CH-Tasten werkseitig folgende Funktionen zugeordnet: • CH1 = Befehl öffnen/Schrittbetrieb; • CH2 = Befehl teilweise Öffnung; • CH3 = Befehl Einschalten / Ausschalten des Hoflichts; • CH4 = STOPP-Befehl	eicherten t, wird der sind alter- thert, wer-	N  -  -  -  -  -	0345369

31

	Display	Beschreibung	Verfügba Auswahle	re en
	ER	ER - Löschen eines einzelnen Handsenders. $\overrightarrow{\text{ENTER}} \rightarrow \overrightarrow{\text{Op}} \rightarrow \overrightarrow{\text{Op}}$		
		EA - Vollständige Speicherlöschung.		
RO	ER	$\underbrace{\operatorname{Fentre}}_{\mathbb{O}2^{\prime\prime}} \rightarrow \underbrace{\operatorname{FP}}_{\mathbb{O}2^{\prime\prime}} \rightarrow \underbrace{\operatorname{FP}}_{\mathbb{O}2^{\prime\prime}} \rightarrow \underbrace{\operatorname{FP}}_{\mathbb{O}2^{\prime\prime}}$		
	RE	<b>RE - Regelung der Speicheröffnung über eine Fernbedienung.</b> OF - Deaktiviert ON - Aktiviert. Wenn diese aktiviert ist (ON), setzt sich die Fernprogrammierun Zum Speichern neuer Handsender ohne auf die elektronische Steuerung ken, wird auf die Bedienungsanleitung der Handsender verwiesen. HINWEIS: Achten Sie darauf, nicht gewünschte Handsender nicht un tigt zu speichern.	gin Betrieb. 3 einzuwir- 1 beabsich-	] N ] F
	EP	EP - Einstellung verschlüsselter Meldungen Bei Aktivierung des Empfangs verschlüsselter Meldungen ist die elektronische Steuerung mit Handsendern des Typs "ENCRYPTED" kompatibel.		<u>]                                    </u>

#### 15.6 Menü der zweiten Stufe SF (Special Functions)



32



#### 15.6.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe SF, die bei aktiviertem ₽ T → ₽ ₽ verfügar sind

	Display	Beschreibung
SF	SР	$\begin{array}{c} \textbf{SP-Passworteinstellung.} \\ \hline \blacksquare \textbf{ENTER} \rightarrow \fbox{2} \blacksquare \textbf{Implie} \qquad \blacksquare \textbf{SP-Passworteinstellung.} \\ \hline \blacksquare \textbf{HINWEIS: Die Wahl ist nur möglich, wenn das Passwort nicht eingestellt ist. \\ Die Festlegung eines Passworts verhindert Unbefugten den Zugriff auf die Auswahlen und Einstellungen. \\ Das eingestellte Passwort kann gelöscht werden, indem man die Abfolge JR1=0N, JR1=0FF, JR1=0N auswählt. \\ \end{array}$
	IP Fu	$\begin{array}{c} \text{IP - Passworteingabe.} \\ \hline \end{tabular} \end{tabular} \textbf{IP - Passworteingabe.} \\ \hline \end{tabular} ta$
	RL	Immer       → Immer       → Immer         O2"       O2"         AL - Alarmzähler.         Ermöglicht hintereinander die Anzeige der Zähler der Alarme, die zumindest ein Mal aufgetreten sind.         (Alarmcode + Ereignisanzahl).         Mit       Immer         und       Immer         kann durch alle Zähler geblättert und alle verzeichnetet Alarme betrachtet werden.
	ЯH	AH - Chronologie der Alarme. Ermöglicht die Ansicht der aufgetretenen Alarme einer nach dem anderen (bis zu 20 Alarme). Mit tot und tot kann durch die Chronologie der Alarme geblättert werden. Am Display wird abwechselnd die Nummer und der Code des Alarms angezeigt. Die höchste Nummer entspricht dem jüngsten Alarm, die niedrigste Nummer (0) dem ältesten Alarm.

	Displa	y	Beschreibung
SF	Rf	<del>,</del>	AR - Rücksetzen der Alarme. Setzt alle Alarme im Speicher zurück (Zähler und Chronologie). $\overbrace{O2"}^{\text{ENTER}} \rightarrow \overbrace{O2"}^{\text{ENTER}}$ ANMERKUNG: Nach Beendigung der Installation empfiehlt es sich alle Alarme zu löschen, um künftige Kontrollen zu erleichtern.
	I۱	1	IM - Ansicht der Motorstromaufnahme
	T	T	<b>TT - Anzeige der eingestellten höchsten und niedrigsten Temperatur</b> - wird die Taste 2 Sekunden lang gedrückt, werden die Werte rückgesetzt - Mindestwert bei aktiviertem rechten Punkt
	T F	•	<ul> <li>TF - Endschaltertest</li> <li>Die Öffnungs-/Schließendschalter (FA/FC) werden nur angezeigt, wenn die entsprechenden Endschalter konfiguriert und aktiviert sind.</li> <li>Falls die Endschalter aktiviert aber nicht konfiguriert sind:</li> <li>- FA = Schließer (beide Punkte sind aktiviert)</li> <li>- FC = N0 (kein Punkt ist aktiviert)</li> </ul>
	Цf	כ	UP - Firmware-Aktualisierung. Aktiviert den Bootloader der Karte um die Firmwareaktualisierung durchzuführen. $\underbrace{\mathbb{E}}$

### 15.7 Menü der zweiten Stufe CC (Cycles Counter)

	Displa	у	Beschreibung
			CV - Anzeige Gesamtbewegungszähler.
nter		1	$\blacksquare \rightarrow \bigcirc \land \land$
ПО			CP - Anzeige Teilbewegungszähler
les C	E F	כ	$\texttt{Imper} \rightarrow \textbf{0} \rightarrow \textbf{0} \rightarrow \textbf{1} \rightarrow \textbf{16} \Rightarrow 716 \text{ Bewegungen (Beispiel)}$
No	_		CH - Anzeige des Stundenzählers der Stromversorgung.
0 - 00 00	Eł	-	$\boxed{\texttt{EMER}} \rightarrow \boxed{\cancel{3}} \rightarrow \boxed{\cancel{3}} \rightarrow \boxed{\cancel{1}} \rightarrow \boxed{\cancel{1}} \rightarrow \boxed{\cancel{3}} \rightarrow \boxed{\cancel{3}} \xrightarrow{215 \text{ Stunden mit Akkubetrieb}}_{(Beispiel)}$
	_		BH - Anzeige des Zählers der Versorgungsstunden über Akku.
	Ъł	-	$\blacksquare \rightarrow \bigcirc 215 \text{ Stunden mit Akkubetrieb} \\ (Beispiel)$

IP2288DE

# 15.7.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe CC, die bei aktiviertem $\square T \rightarrow \square \square$ verfügbar sind

	Display	Beschreibung Verfügbare Auswahlen
	C A	<ul> <li>CA - Wartungsalarmeinstellung (werkseitige Einstellung - deaktivierter Alarm: 0.0 00. 00).</li> <li>Es besteht die Möglichkeit, die gewünschte Anzahl an Betätigungen (in Bezug auf den Teilzähler der Betätigungen) für die Signalisierung des Wartungsalarms einzustellen.</li> <li>Beim Erreichen der eingestellten Anzahl an Betätigungsimpulsen zeigt das Display die Alarmnachricht an/ Ø.</li> <li>Beispiel: Wartungsalarmeinstellung bei Erreichen von 700 Bewegungen (00) (07) (00)</li> <li>Imm → Ø, Ø → Imm → Ø, Ø → Imm → Ø, Ø → Imm → Ø, Ø ↓ Imm → Ø, Ø → Imm → Ø, Ø ↓ Imm → Ø ↓ Imm →</li></ul>
ы С		OA - Wahl des Ansichts-Modus für den Wartungsalarm.Image: Comparison of the second secon
	0R	01 - Anzeige auf Blinklicht (bei stillstehendem Antrieb 4-maliges Blinken, das alle Stunden wiederholt wird) und am Display (Alarmmeldung 🖌 🕖).
		02 - Anzeige auf Kontrollleuchte Tor offen (bei stillstehendem Antrieb 4-maliges Blin- ken, das alle Stunden wiederholt wird) und am Display (Alarmmeldung / Ø.
	ZP	ZP - Rücksetzung des Zählers der Teilbewegungen. <sup>™™</sup> → <sup>™™</sup> → <sup>™™™™™</sup> → <sup>™™™</sup> → <sup>™™™</sup> → <sup>™™™</sup> → <sup>™™™</sup> → <sup>™™™™™™™™ → <sup>™™™</sup> → <sup>™™™™™™™™™™</sup></sup>

### 15.8 Menü der zweiten Stufe EM (Energy Management)

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
agement	P۷	<b>PV - Stromversorgung mit Solarpaneelen (nicht im Lieferumfang enthalten)</b> ON - Aktiviert. OF - Deaktiviert.	ON OF
EM - Energy manag	ΕS	ES - Energiesparbetrieb (Zubehör, das an die Klemmen 0-1 angeschlossen ist, ist von der Stromzufuhr getrennt, wenn sich der Antrieb im Standby-Modus befindet. ON - Aktiviert (am Display blinkt der rechte rote Punkt alle 5 Sekunden, der Ausgang +LP- wird nur für den Hoflichtbetrieb gesteuert). OF - Deaktiviert. Der Abschaltmodus wird 15 Sekunden nachdem das Tor geschlossen wurde oder bei stillstehendem Tor ohne aktivierter automatischer Schließung aktiviert. Der Antrieb nimmt seinen Normalbetrieb wieder auf, nachdem er einen Befehl über Funkkarte (6ZENRS-ZENPRS) empfangen hat oder nach einem Kontakt 30-5, 30-20. ACHTUNG: Wird Zubehör verwendet, das auch bei aktiviertem Energiesparbetrieb mit Strom versorgt werden muss (z. B. LAN4 oder GOPAV), die Drahtbrücke JR5 einstellen, die zum Steckplatz gehört, der auf der Versorgung über 0-30 verwendet wird.	ON OF

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
EM	LB	LB - Anzeige Akku fast leer. 00 - Displayansicht (Alarmmeldung ∄ ∅). 01 - Anzeige auf Blinklicht (bei stillstehendem Antrieb 2-maliges Blinken, das jede Stunde wiederholt wird) und am Display (Alarmmeldung ∄ ∅). 02 - Anzeige auf Kontrollleuchte Tor offen (bei stillstehendem Antrieb 2-ma- liges Blinken, das alle Stunden wiederholt wird) und am Display (Alarmmel- dung ∄ ∅).	

#### 15.8.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe EM, die bei aktiviertem ₽ T → ₽ ₽ verfügbar sind

EM	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
	LL	<ul> <li>LL - Spannungsschwelle für Anzeige Akku fast leer. (V)</li> <li>17 - Mindestwert.</li> <li>24 - Höchstwert.</li> <li>HINWEIS: Die Einstellung erfolgt mit einem Sensibilitätsintervall von 0,5 V, was durch das Aufleuchten des rechten Dezimalpunkts angezeigt wird.</li> </ul>	
		<b>BT - Akkumodus.</b> 00 - Antipanikvorrichtung (führt die Öffnung nach einem Stromaust	fall durch,
	דם	der Antrieb führt einen Öffnungszyklus aus und nimmt keine we fehle an, bis die Stromversorgung wiederhergestellt wurde).	iteren Be-
	יע	01 - Dauerbetrieb, letzter durchgeführter Zyklus vor dem Abschalten ronischen Steuerung wird eine Öffnung sein.	der elekt-
		02 - Dauerbetrieb, letzter durchgeführter Zyklus vor dem Abschalten ronischen Steuerung wird eine Schließung sein.	der elekt-

### 15.9 Menü der zweiten Stufe AP (Advanced Parameters)

ers	Display	Beschreibung	Verfüg Auswa	bare hlen	
ced Paramete	F A	<ul> <li>FA - Wahl des Öffnungsendschalter-Modus.</li> <li>NO - keiner</li> <li>SX - Stopp-Endschalter (nach Aktivierung stoppt das Tor seine Bewegung).</li> <li>PX - Näherungsendschalter (nach Aktivierung setzt das Tor seine Bewegung bis zum Anschlag fort, und jedes Hindernis wird als Anschlag angesehen).</li> </ul>	<u>ND</u> 5 ×	Ρ	X
AP - Advan	FΕ	FC - Wahl des Schließungsendschalter-Modus. NO - Keiner. SX - Stopp-Endschalter (nach Aktivierung stoppt das Tor seine Bewe- gung). PX - Näherungsendschalter (nach Aktivierung setzt das Tor seine Be- wegung bis zum Anschlag fort, und jedes Hindernis wird als Anschlag angesehen).	<u>о</u> 5 ×	Р	X

	Display	Beschreibung	V	erfüg uswa	gbare ahlen	
AP - Advanced Parameters	]6	<ul> <li>D6 - Wahl der an die Klemmen 1-6 angeschlossenen Befehlseinrichtung.</li> <li>N0 - Keiner.</li> <li>PH - Lichtschranken.</li> <li>P41 - Lichtschranken mit Sicherheitstest.</li> <li>SE - Sicherheitsleiste (bei Öffnen des Kontakts 1-6 wird nach dem Stopp eine Umkehrbewegung von 10 cm ausführt).</li> <li>S41 - Sicherheitsleiste mit Sicherheitstest (bei Öffnung des Kontakts 1-6 wird nach dem Stopp eine Umkehrbewegung durchgeführt, deren Dauer von der Auswahl ( P → ) E abhängt).</li> </ul>	N P S	0 41 41	٩ 5	H E
	]8	<ul> <li>D8 - Wahl der an die Klemmen 1-8 angeschlossenen Befehlsein- richtung.</li> <li>N0 - Keiner.</li> <li>PH - Lichtschranken.</li> <li>P41 - Lichtschranken mit Sicherheitstest.</li> <li>SE - Sicherheitsleiste.</li> <li>S41 - Sicherheitsleiste mit Sicherheitstest.</li> </ul>	N P S	 4  4	٩ 5	H E
	R 9	<b>R9 - Aktivierung der automatischen Schließung nach dem</b> <b>Befehl 1-9 über Funk (STOPP).</b> ON - Aktiviert OF - Deaktiviert Wenn diese aktiviert ist (ON), nach einem Funkbefehl 1-9 führt der Antrieb eine automatische Schließung durch, falls aktiviert, nach der eingestellten Zeit.	0	Ŋ	0	F
	68	<ul> <li>68 - Wahl der gleichzeitig an die Klemmen 1-6 und 1-8 angeschlossenen Sicherheitseinrichtung.</li> <li>NO - Keiner.</li> <li>SE - Sicherheitsleiste.</li> <li>S41 - Sicherheitsleiste mit Sicherheitstest.</li> <li>Falls ungleich NO verursacht das gleichzeitige Öffnen der Eingänge 1-6 und 1-8:</li> <li>Stopp und Umkehr der Bewegung während des Schließzyklusses.</li> <li>Stopp und Umkehrbewegung, deren Dauer von der Auswahl 用P →</li> <li>IF abhändt, während des Öffnungszyklusses.</li> </ul>		N S S	0 E 41	
	J) 5	<ul> <li>DS - Einstellung des Displayanzeigemodus.</li> <li>00 - Keine Anzeige.</li> <li>01 - Befehls- und Sicherheitseinrichtungen mit Funktest. Umgekehrte Anzeige der Dauer der automatischen Schließung.</li> <li>02 - Zustand des Antriebs</li> <li>03 - Befehls- und Sicherheitseinrichtungen.</li> <li>HINWEIS: Die Einstellung 2 1 ermöglicht die Anzeige des Empfangs einer Funkübertragung für Überprüfungen der Reichweite.</li> </ul>				

IP2288DE

i

HINWEIS: Die Einstellungen nur stufenweise ausführen, allerdings erst nachdem mindestens drei komplette Manöver durchgeführt wurden. So kann die Steuerung sich korrekt kalibrieren und eventuelle Reibungen während der Manöver feststellen.

### 15.9.1 Weitere konfigurierbare Parameter der Stufe AP, die bei aktiviertem ₽ T → ₽ ₽ verfügbar sind

	Display	Beschreibung	Verfüg Auswa	bare hlen
	20	<b>20 - Teilöffnungsbefehl Klemme 1-20.</b> P3 - Teilöffnungsbefehl. 1-2 - Aktivierung der automatischen Schließung. 1-9 - Stoppeingang.	<u> </u>	- 2  - 9
		LU - Einstellung der Einschaltdauer für Hoflicht (in Sekunden). Zum Aktivieren des Parameters die Auswahl ▋ → F F als Hoflicht einstellen. Die Einstellung erfolgt in unterschiedlichen Sensibilitätsintervallen.	N [7 1)	
	LU	NO - Deaktiviert. - von 01" bis 59" in Intervallen von 1 Sekunde; - von 1' bis 2' in Intervallen von 10 Sekunden; - von 2' bis 3' in Intervallen von 1 Minute; ON - Dauerbaftes Leuchten, Ausschalten durch Handsender.	יין יין ביי,	יק יק יב
		HINWEIS: Das Hoflicht schaltet sich bei Beginn jedes Zyklusses ein.		N
AP		LG - Einstellung der Einschaltdauer des unabhängig gesteuerten Hoflichts. [s] Zum Aktivieren des Parameters die Auswahl ∄ A → F F als Hoflicht einstellen. Die Einstellung erfolgt in unterschiedlichen Sensibilitätsintervallen. NO - Deaktiviert. - von 01" bis 59" in Intervallen von 1 Sekunde; - von 1' bis 2' in Intervallen von 10 Sekunden:	N   Ø 1!	59
	נט	- von 2' bis 3' in Intervallen von 1 Minute; ON - Leuchten und Ausschalten durch Funkfernsteuerung. HINWEIS: Das Einschalten der Beleuchtung hängt nicht vom Beginn eines Zyklusses ab, sondern es ist möglich, den Vorgang getrennt über die entsprechende Taste des Handsenders zu steuern.	יי כיק וח	
		<b>PT - starre Teilöffnung.</b> ON - Aktiviert.		
	ΡT	OF - Deaktiviert. Bei ON wird ein auf der Teilöffnungshöhe erteilter Teilöffnungsbe- fehl ignoriert. Bei geschlossenem Kontakt 1-20 (beispielsweise mit Timer oder manuellem Wahlschalter), wird das Tor teilweise geöff- net und wenn es dann ganz geöffnet (Befehl 1-3) und dann wieder geschlossen wird (auch bei automatischer Schließung) kommt es bei der Teilöffnungshöhe zum Stillstand.	0 N	<u>OF</u>
	][	DE - Einstellung der Bewegungsumkehr bei Auslösen einer Sicherheitsleiste. [cm] Regelt den Raum der Bewegungsumkehr bei Auslösen einer (aktiven oder passiven) Sicherheitsleiste beim Öffnen oder Schließen. 00 - Deaktiviert. 20 - Höchstwert.		20
	סנ	DO - Einstellung der Bewegungsumkehr am Öffnungsanschlag. [mm] Regelt den Raum der Bewegungsumkehr am mechanischen Öff- nungsanschlag. 00 - Deaktiviert. 15 - Höchstwert. ANMERKUNG: Nicht aktiviert, wenn FA→5X		15 <u>/</u>

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
	<u>]</u> [	<ul> <li>DC - Einstellung der Bewegungsumkehr am Schließanschlag. [mm]</li> <li>Regelt den Raum der Bewegungsumkehr am mechanischen Schließanschlag.</li> <li>00 - Deaktiviert.</li> <li>99 - Höchstwert.</li> <li>ANMERKUNG: Nicht aktiv, wenn F C → 5 X.</li> </ul>	00°15
	0 T	<b>OT - Auswahl der Art der Hinderniserkennung.</b> 00 - Überstrom oder Tor steht 01 - Überstrom 02 - Tor steht HINWEIS: Die Hinderniserkennung für "Tor steht" ist schneller aber sensibler.	00 <mark>01</mark> 02
	ER	<b>CR - Korrektur der Hubschätzung. [%]</b> NICHT VERWENDEN (nur Diagnostik)	- 9+9
AP	SМ	SM - Auswahl des Betriebsmodus der an die Klemmen 1-6 angesch Befehlseinrichtung. 00 - Während des Zyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitskontakts gung (mit Bewegungsumkehr, wenn $\mathbb{J}_{6} \rightarrow SE / S \Psi$ ). 01 - Während des Zyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitskontakts gung (mit Bewegungsumkehr, wenn $\mathbb{J}_{6} \rightarrow SE / S \Psi$ ). Nach dem erneut ßen des Kontakts wird die unterbrochene Bewegung fortgesetzt. 02 - Während des Zyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitskontakt wegung (mit Bewegungsumkehr, wenn $\mathbb{J}_{6} \rightarrow SE / S \Psi$ ). Nach dem erneut Schließen des Kontakts wird ein Öffnungszyklus durchgeführt). 03 - Während des Schließzyklusses kehrt das Öffnen des Sicherheitsko Bewegung um. Während des Öffnungszyklusses wird die Sicherheit a gelassen. 04 - Während des Öffnungszyklusses stoppt die Öffnung des Sicherheit die Bewegung (mit Bewegungsumkehr, wenn $\mathbb{J}_{6} \rightarrow SE / S \Psi$ ). Nach der ten Schließen des Kontakts wird der unterbrochene Öffnungszyklus w geführt. Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheit außer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen ges Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen ges Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen ges Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses stoppt das Öffnen des Sicherheitaußer Acht 05 - Während des Schließzyklusses des Piffnungszyklusses stoppt das Sicherheitskontakts die Bewegung (mit Umkehrbewegung, wenn $\mathbb{J}_{6} \rightarrow SE$	Nossenen die Bewe- en Schlie- ts die Be- erneuten ntakts die ußer Acht skontakts ernerue- reiter aus- gelassen. intakts die gelassen. intakts die Offnen des E / S 41).
	TN	TN - Einstellung der Auslösetemperatur des elektronischen Frostschutzsystems NIO und der automatischen Rampen HS. [°C] Der Wert bezieht sich nicht auf die Umgebungstemperatur, sondern auf die Temperatur in der elektronischen Steuerung.	- 9,50
	ΤH	<b>TH - Aktivierung des Schutzes vor hoher Temperatur</b> Falls ON, wird bei Erreichen der Grenzwerttemperatur der elekt- ronischen Steuerung die automatische Schließzeit verlängert. Be- steht der Zustand weiterhin, werden alle Befehle gesperrt.	<u>on</u> of
	НS	<ul> <li>HS - Automatische Einstellung der Rampen.</li> <li>ON - Aktiviert.</li> <li>OF - Deaktiviert.</li> <li>Bei Aktivierung ON wird bei niedriger Umgebungstemperatur die A</li> <li>5 T bis zum Höchstwert erhöht und die Beschleunigungszeit T A un zum Mindestwert verringert.</li> <li>HINWEIS: Für einen korrekten Betrieb muss der Schaltkreis diesell bungstemperatur der Motoren haben.</li> <li>Die Auslösetemperatur kann über die Auswahl AP → T N eingestell</li> </ul>	Anlaufzeit hd T Q bis pe Umge- t werden.

	Display	Beschreibung	Verfügbare Auswahlen
AP	TB	TB - Dauerhafte Anzeige der Temperatur in der elektronischen Steuerung. [°C]	
	ND	<b>WO - Einstellung der Vorblinkzeit beim Öffnen. [s]</b> Einstellung der Vorblinkzeit gegenüber dem Öffnungszykluss durch einen freiwilligen Befehl. 00 - Mindestwert 05 - Höchstwert	
	ИE	WC - Einstellung der Vorblinkzeit bei Schließung. [s] Einstellung der Vorblinkzeit gegenüber dem Schließzyklus durch einen freiwilligen Befehl. 00 - Mindestwert 05 - Höchstwert	
	ΤS	TS - Regelung der Zeiterneuerung für die automatische Schließung nach Sicherheitsfreigabe. [%] 00 - Mindestwert 99 - Höchstwert	<u>و ورا</u> ۵
	V R	VR - Einstellung der Lernfahrtgeschindigkeit. [cm/s]	05 <u>,</u> 10

### 16. Am Display darstellbare Anzeigen

HINWEIS: aufgrund der Art des Antriebs und des Schaltkreises ist es möglich, dass einige Anzeigen nicht verfügbar sind.

#### 16.1 Anzeige Torzustand

i HINWEIS: der Anzeige-Modus des Antriebs-Status ist nur sichtbar mit dem Displayanzeigemodus auf 02 eingestellt.

### AP 🕨 🛛 S 🕨 🖉 2

Display	Beschreibung		
	]] M ⊾ R T		
	Antrieb geschlossen.		
E. <u> </u>	Antrieb geschlossen. Entriegelungsklappe geöffnet.		
	Antrieb geöffnet.		
.	Antrieb geöffnet. Entriegelungsklappe geöffnet.		

	Antrieb in mittlerer Position angehalten.
Д.	Antrieb in mittlerer Position angehalten. Entriegelungsklappe geöff- net.
1 1	Antrieb schließt.
4	Antrieb verlangsamt beim Schließen
00	Antrieb öffnet.
<b>k</b>	Antrieb verlangsamt beim Öffnung

Display	Beschreibung			
	IJM⊾LF			
_ ]	Antrieb geschlossen.			
[.]	Antrieb geschlossen. Entriegelungsklappe geöffnet.			
	Antrieb geöffnet.			
Ι.	Antrieb geöffnet. Entriegelungsklappe geöffnet.			
]	Antrieb in mittlerer Position angehalten.			
].	Antrieb in mittlerer Position angehalten. Entriegelungsklappe geöff- net.			
00	Antrieb schließt.			
D	Antrieb verlangsamt beim Schließen			
4 4	Antrieb öffnet.			
1	Antrieb verlangsamt beim Öffnung			

#### 16.2 Anzeige der Sicherheiten und Befehle

HINWEIS: Der Anzeigemodus Sicherheiten und Befehle ist nur sichtbar, wenn der Displayanzeigemodus auf 01 oder auf 03 eingestellt ist.

### A6 1 2 1 0 1 A6 1 2 1 0 3

Display	Beschreibung	Display	Beschreibung
1-2	1-2 - Befehl Aktivierung automatische Schließung.	68	68 - Teilöffnungsbefehl.
1-3	1-3 - Öffnungsbefehl.	1-6	1-6 - Sicherheit mit Anhalten bei Öffnung und bei Schließung.
1-4	1-4 - Schließbefehl.	51	S1 Anschlagerkennung beim Schlie- ßen.
1-5	1-5 - Befehl zum Schrittbetrieb.	1-8	1-8 - Sicherheit mit Umkehrung bei der Schließung.
Ρ3	P3 - Befehl Teilöffnung.	1-9	1-9 - STOPP-Befehl.
ЧР	4P - Befehl Schließung bei anwesender Person.	3P	3P - Öffnungsbefehl bei anwesender Person.
RX	RX - Funkempfang (irgendeiner gespei- cherten Taste eines im Speicher vorhan- denen Senders).	52.	S2 Anschlagerkennung beim Öffnen.
	NX - Funkempfang (einer nicht gespei- cherten Taste).	00.	00 Erreichen des Grenzwerts der Hinderniserkennung beim Öffnen.
NX	ANMERKONG: BELAUSWAIL $H \rightarrow J$ $\rightarrow J$ wird er auch bei Empfang eines nicht gespeicherten Senderbefehls angezeigt.	۵۲.	OC Erreichen des Grenzwerts der Hinderniserkennung beim Schließen.
Ε×	EX - Funkempfang des Rolling-Code außerhalb der Sequenz.	RV	RV - Aktivierung/Deaktivierung des ein- gebauten Funkempfängers über RDX.
ЕP	EP - Funkempfang entspricht nicht der Konfiguration des Parameters $\mathbb{P} \bigcirc \mathbb{P}$	MQ	MQ - Erfassungszyklus der mechani- schen Anschläge im Gange.
Ex	CX - Befehlsempfang über Karte AUX1.	ΗT	HT - Aufheizen der Motoren (Funktion NIO) wird durchgeführt.
FE.	FC Schließendschalter.	НS	HS - Anlauf mit hoher Geschwindigkeit NIO.
FR.	FA Öffnungsendschalter.	1 ل	JR1 - Zustandsänderung der Drahtbrü- cke JR1.
5 W	SW - Entriegelungsklappe geöffnet. Wenn die Entriegelungsklappe geschlos- sen wird, führt die elektronische Steue- rung einen RESET-Vorgang aus (Alarm XX).		

DE

#### 16.3 Anzeige von Alarm und Störungen

ACHTUNG: die Anzeige von Alarm und Störungen erfolgt bei jeder durchgeführten Anzeigenwahl. Die Signalisierung von Alarmmeldung hat Vorrang vor allen anderen Anzeigen.

Alarmart	Display	Beschreibung	Betrieb	
	MЭ	M3 - Blockierter Antrieb	Die mechanischen Bauteile prüfen.	
	МЧ	M4 - Motorkurzschluss.	Den Anschluss des Motors überprüfen.	
	MB	M8 - Zu langer Hub.	Den Antriebsriemen überprüfen.	
	M9	M8 - Zu kurzer Hub.	Manuell überprüfen, ob sich das Tor sich frei bewegt.	
	MB	MB - Motorausfall während eines Zyklus- ses.	Den Anschluss des Motors überprüfen.	
Mechanischer Alarm	[[ 11	MD - Fehlerhaftes Funktionieren des Öff- nungsendschalters. Wenn der Endschalter konfiguriert ist aber nicht gefunden wird, wird jeder Stopp ab dem Anfangspunkt der Verlangsamung OB als Hindernis erkannt und mit MD gemeldet.	Den Anschluss des Öffnungsendschalters überprüfen.	
	ME	ME - Fehlerhaftes Funktionieren des Schlie- ßendschalters. Wenn der Endschalter konfiguriert ist aber nicht gefunden wird, wird jeder Stopp ab dem Anfangspunkt der Verlangsamung CB als Hindernis erkannt und mit ME gemeldet.	Den Anschluss des Schließendschalters überprüfen.	
	ΜI	MI - Erfassung des fünften Hindernisses in Folge	Das Vorhandensein von permanenten Hin- dernissen entlang des Antriebshubs über- prüfen.	
		OD - Hindernis beim Öffnen.	Das Vorhandensein von Hindernissen ent- lang des Antriebshubs überprüfen.	
	<u> </u>	OE - Hindernis beim Schließen.	Das Vorhandensein von Hindernissen ent- lang des Antriebshubs überprüfen.	
	OF	OF - Antrieb beim Öffnen blockiert.	Die mechanischen Bauteile prüfen und prüfen, ob eventuell Hindernisse entlang des Fahrwegs des Antriebs vorhanden sind.	
	06	0G - Antrieb beim Schließen blockiert.	Die mechanischen Bauteile prüfen und prüfen, ob eventuell Hindernisse entlang des Fahrwegs des Antriebs vorhanden sind.	
Einstel- lungsalarme	56	S6 - Falsche Einstellung der Sicherheits- tests.	Die Konfiguration der Parameter ]] <b>5, ]] 8,</b> 58 prüfen. Wenn 68 →541, ]] 6 und ]] 8 können nicht P41 oder 541 sein.	

IP2288DE

Alarmart	art Display		Beschreibung	Betrieb	
Service- alarm	ľ	0	V0 - Wartungseingriff gefordert.	Den geplanten Wartungseingriff durchfüh- ren.	
	Ι	5	15 - Keine Spannung 0-1 (Spannungsregler defekt oder Kurzschluss am Zubehör).	Prüfen, ob bei Anschluss 0-1 ein Kurz- schluss vorliegt. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen	
	Ι	Б	16 - Spannung an 0-1 zu hoch (Spannungs- regler defekt).	Elektronische Steuerung austauschen.	
	Ι	7	17 - Fehler interner Parameter außerhalb des Grenzbereichs.	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen	
	Ι	8	18 - Fehler der Programmablaufsteuerung.	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	Ι	R	IA - Fehler interner Parameter (EE- PROM/FLASH).	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
m der elektronischen Steuerung	I	B	IB - Fehler interner Parameter (RAM).	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	Ι	E	IC - Fehler Zeitüberschreitung bei Zyklus (>5 min oder >7 min beim Abtasten).	Manuell überprüten, ob sich das för sich frei bewegt. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	Ι	Ε	IE - Defekt am Stromversorgungskreis.	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	Ι	M	IM - Alarm MOSFET Kurzschluss an Mo- tor oder immer ON.	Reset durchtuhren. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen. Die Einstellungen/Funktionstüchtigkeit eventueller Endschalter überprüfen.	
erner Ala	Ι		10 - Leistungskreis Motor unterbrochen (MOSFET Motor offen oder immer OFF).	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
Lnt	Ι	R	IR - Fehler am Relais des Motors	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	Ι	3	IS - Fehler bei Stromkreistest bei Auslesen des Motorstroms.	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	I	U	IU - Fehler bei Stromkreistest bei Ausle- sen der Motorspannung.	Reset durchführen. Wenn das Problem bestehen bleibt, die elektronische Steuerung austauschen.	
	T	Н	TH - Auslösung des Schutzes vor hoher Temperatur.	Keine Zyklusse durchführen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Technischen Kundendienst.	
	V	Н	VH - Sperre des Antriebs wegen hoher Temperatur.	Keine Zyklusse durchführen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Technischen Kundendienst.	
	Х	X	XX - Befehl zur Firmware-Rücksetzung	durch gleichzeitigen Druck der Tasten	
	N	Ш	WD - Betehl zur Firmware-Rucksetzung r	NICHT EFTEHLT.	

IP2288DE

Alarmart	art Display		Beschreibung	Betrieb	
	R	0	R0 - Einstecken eines Speichermoduls mit mehr als 100 gespeicherten Handsendern Achtung: Die Einstellung <b>R□→MU→20</b> erfolgt automatisch.	Um das Abspeichern der Betriebskonfigura- tionen auf dem Speichermodul zu ermögli- chen, einige Handsender aus dem Speicher löschen und diese insgesamt auf unter 100 bringen. R □→ M U → 10 einstellen.	
eb-Alarm	R	3	R3 - Speichermodul wird nicht gelesen.	Ein Speichermodul eingeben.	
unkbetri	R	Ч	R4 - Speichermodul mit der elektroni- schen Steuerung nicht kompatibel.	Ein kompatibles Speichermodul einsetzen.	
Ē	R	5	R5 - Keine serielle Kommunikation mit dem Speichermodul.	Das Speichermodul austauschen.	
	R	6	R6 - Einsetzen eines spezifischen Spei- chermoduls für die Endabnahme.		
rsorgungs- larm	Р	0	P0 - Keine Netzspannung vorhanden.	Prüfen, ob die elektronische Steuerung korrekt gespeist wird. Die Hauptsicherung prüfen. Die Stromversorgung prüfen.	
Stromve	Ρ	1	P1 - Spannung des Mikroschalters nicht ausreichend.	Prüfen, ob die elektronische Steuerung korrekt gespeist wird.	
Ak- ku-Alarm	B	0	B0 - Akku fast leer	Die Akkuspannung prüfen. Den Akku tauschen.	
Alarm Zubehör	R	0	A0 - Test des Sicherheitssensors am Kon- takt 6 gescheitert.	Das richtige Funktionieren der Befehlsein- richtung SOFA1-A2 überprüfen. Wenn die Zusatzkarte SOF nicht eingegeben ist, überprüfen, dass der Sicherheitstest de- aktiviert ist.	
	R	1	A1 - Sicherheitssensortest an den gleichzeitigen Kontakten 6 und 8 fehlge- schlagen.	Überprüfen der Verkabelung und der kor- rekten Funktionsweise des Sicherheits- sensors.	
	R	3	A3 - Test des Sicherheitssensors am Kon- takt 8 gescheitert.	Das richtige Funktionieren der Befehlsein- richtung SOFA1-A2 überprüfen. Wenn die Zusatzkarte SOF nicht eingegeben ist, überprüfen, dass der Sicherheitstest de- aktiviert ist.	
	Я	7	A7 - Falscher Anschluss des Kontaktes 9 an die Klemme 41.	Die ordnungsgemäße Verbindung zwischen Klemme 1 und 9 prüfen.	
	R	9	A9 - Überlastung an Ausgang +LP	Den ordnungsgemäßen Betrieb der an den Ausgang +LP- angeschlossenen Befehlsein- richtung prüfen.	

## 17. Fehlersuche

Problem	Mögliche Ursache	Alarmmel- dung		Betrieb
Die elektronische Steuerung schal- tet sich nicht ein.	Fehlen der Stromversorgung.			Das Netzkabel und die entsprechenden Verdrahtungen prüfen.
Der Antrieb öff- net oder schließt	Keine Stromversorgung.			Das Stromversorgungskabel überprü- fen.
nicht.	Kurzschluss an den Zubehör- geräten.	IS		Das gesamte Zubehör von den Klem- men 0-1 trennen (es muss eine Span- nung von 24 V= vorhanden sein) und es nacheinander wieder anschließen. Den Kundendienst kontaktieren
	Hauptsicherung durchge- brannt.			Sicherung ersetzen.
	Die Sicherheitskontakte sind offen.	1-6 68	1-8	Kontrollieren, ob die Sicherheitskontakte korrekt geschlossen sind (stromlos geschlossen).
	Die Sicherheitskontakte sind nicht korrekt angeschlossen oder die Sicherheitsleiste mit Selbstüberwachung funktio- niert nicht richtig.	AØ A 1 A 3	-6  -8 68	Die Anschlüsse an die Klemmen 6-8 der elektronischen Steuerung und die Anschlüsse an die Sicherheitsleiste mit Selbstüberwachung prüfen.
	Die Lichtschranken sind ak- tiviert.	1-6	1-8	Die Sauberkeit und den korrekte Be- trieb der Lichtschranken überprüfen.
	Die automatische Schließung funktioniert nicht.			Einen beliebigen Befehl ausführen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Techni- schen Kundendienst.
	Störung am Motor.	М В МЧ М Э М Ө		Den Netzanschluss des Motors über- prüfen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Technischen Kundendienst.
	Mechanischer Defekt			Die Zahnstange und die Antriebskette und/oder die mechanischen Bauteile prüfen.
	Entriegelungsmikroschalter offen	SW		Die korrekte Schließung der Luke und den Mikroschalterkontakt prüfen.
	Störung der elektronischen Steuerung	ר I I B I A I J	IE IM ID IR	Den Kundendienst kontaktieren.
	Beide Endschalter sind akti- viert	F F	R. C.	Den Anschluss der Endschalter über- prüfen

(DE)

Problem	Mögliche Ursache	Alarmmel- dung	Betrieb
Die externen Si- cherheitseinrich- tungen werden nicht ausgelöst.	Falsche Anschlüsse zwischen den Lichtschranken und der elektronischen Steuerung.		Die Anzeige von <b>I</b> · <b>5</b> / <b>I</b> · <b>B</b> überprüfen Die NG-Sicherheitskontakte in Reihe schalten und eventuelle Brücken an der Klemmenleiste der elektronischen Steuerung entfernen.
			Die Einstellung von $\mathbb{HP} \to \mathbb{JB}$ und $\mathbb{HP} \to \mathbb{JB}$ überprüfen.
Der Antrieb öffnet/ schließt für ein kurzes Stück und hält dann an.	Es sind Reibungen vorhanden.	MI M9 IC	R 1 Manuell prüfen, ob sich der Antrieb frei bewegt, die Einstellung von / R 2 prüfen Den Kundendienst kontaktieren
Der Handsender hat wenig Reich-	Die Funkübertragung wird durch Metallkonstruktionen		Die Antenne im Freien installieren.
weite und funkti- oniert bei laufen- dem Antrieb nicht.	und Wände aus Stahlbeton behindert.		Die Akkus der Sender austauschen.
Der Handsender funktioniert nicht	Speichermodul fehlt oder ist fehlerhaft.	RØ	Den Antrieb ausschalten und das richti- ge Speichermodul einsetzen.
		R3	Die richtige Senderspeicherung im
		RS	Im Falle einer Störung des in die elek- tronische Steuerung eingebauten Fun- kempfängers können die Codes der Handsender durch Herausziehen des Speichermoduls entnommen werden.
Die Blinkleuchte funktioniert nicht	Drähte des Blinklichts ge- trennt oder kurzgeschlossen.	ΗĿ	Die Anschlüsse prüfen. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an den Techni- schen Kundendienst.



# ENTRE/MATIC

# Bedienungsanleitung

Allgemeine Sicherheitsvorkehrungen



• Die Nichteinhaltung der in dieser Gebrauchsanleitung enthaltenen Informationen kann Verletzungen oder Schäden am Gerät bewirken.

Bewahren Sie diese Anleitung auf und geben Sie sie an mögliche nachfolgende Benutzer der Anlage weiter.

- Das Schiebetor darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden. Jeder andere Gebrauch gilt als unsachgemäß und daher gefährlich. Der Hersteller lehnt jede Haftung für Schäden infolge eines unsachgemäßen, falschen und unvernünftigen Gebrauchs ab.
- Das Schiebetor nicht benutzen, wenn es repariert oder eingestellt werden muss. Bei Reinigungs- oder Wartungsarbeiten den Netzstecker ziehen.
- Das motorisierte Tor kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen ohne Erfahrung bzw. ohne die erforderlichen Kenntnisse verwendet werden, jedoch nur unter Aufsicht oder nachdem sie über die sichere Verwendung der Einrichtung und den damit verbundenen Risiken aufgeklärt wurden.
- Sämtliche Reinigungs- und Wartungsarbeiten müssen direkt von einer dafür zuständigen Person oder unter deren Überwachung durchgeführt werden.
- Kinder dürfen sich nicht in der Nähe des Schiebetors aufhalten oder dort spielen. Halten Sie Kinder von den Handsendern und/oder anderen Bedienelementen fern, um eine unbeabsichtigte Aktivierung des Schiebetors zu vermeiden.

### Anweisungen zur manuellen Entriegelung

Im Fall von Störungen oder Spannungsausfall den Schlüssel einsetzen und ihn im Uhrzeigersinn drehen, die Klappe vollkommen öffnen. Das Tor manuell öffnen.

Um das Tor erneut zu sperren, die Klappe schließen, den Schlüssel entgegen dem Uhrzeigersinn drehen und den Schlüssel herausziehen.





ACHTUNG: Die Sperrung und Entsperrung des Tors darf nur bei abgestelltem Motor erfolgen. Halten Sie sich nicht im Aktionsradius des Tors auf.

Wenn die Klappe geschlossen ist, der Schlüssel sich aber noch in waagerechter Stellung befindet, ist der Mikroschalter für die Entsperrung geöffnet und verhindert so jeden Zyklus.



### Technische Angaben

	ION4	ION4J	ION6	ION6J	
Maximaler Hub		12	m		
Maximales Torgewicht	400	) kg	600	l kg	
Torgeschwindigkeit		0,1÷0,	3 m/s		
Drücken	200N Nennwert,	600N Anlaufwert	300N Nennwert, 800N Anlaufwert		
Stromversorgung	230 V~ / 50/60 Hz	120 V~ / 50/60 Hz	230 V~ / 50/60 Hz	120 V~ / 50/60 Hz	
Leistungsaufnahme	0,45 A	0,9 A	0,6 A	1,2 A	
Sicherung	T1A	F2A	F1,6A	F3,15A	
Leistung	100	) W	130	) W	
Einschaltdauer		80 Zyklen/Tag,	30 Dauerzyklen		
Nutzungsdauer	Zwischen 50.000 und 150.000 Zyklen entsprechend den in Tabelle angeführter Bedingungen (siehe die Grafiken zur Haltbarkeit des Produkts)			abelle angeführten kts)	
Schalldruckpegel		LpA ≼ 7	70dB(A)		
IP-Schutzart		4	4		
Betriebstemperatur	-20°C X +55°C (X -35°C X 55°C bei aktiviertem Frostschutz-				
Abmessungen des Pro- dukts	300 x 260 x 195				
Elektronische Steuerung		LCI	J48		
Ausgang Motor	24V 🛲 10 A max				
Stromversorgung des Zubehörs	24 V <del></del> 0,3 A max				
Radiofrequenz	433,92 MHz				
Speicherfähige Funkcodes	100 / 200 siehe RO $ ightarrow$ MU $ ightarrow$ 20/10				

### Regelmäßige Sicherheitskontrollen und Sicherheitszubehör

Um die nationalen bzw.internationalen Anforderungen zu erfüllen und Betriebsstörungen sowie Verletzungsrisiken zu vermeiden, sind folgenden Vorgänge und Kontrollen mindestens alle 6 Monate oder je nach Nutzung des Antriebs durchzuführen.

Für die Reparatur- oder Einstellvorgänge sollten Sie sich an entsprechende Fachpersonen wenden. Für Reinigungs- oder Wartungsarbeiten immer die Stromversorgung [A] abschalten.

	Tätigkeit	Bei Problemen
Die: d d d r d d d d	Stromversorgung abschalten und: en Antrieb [1] einer Sichtkontrolle unterziehen e Stromkabel [B] überprüfen en Zustand des Tors [C] und die Halterungen prüfen und das Tor auf gleichmäßigen und eibungslosen Lauf kontrollieren. e Laufschiene, die Zahnstange und das Ritzel reinigen. e Zahnstange und das Ritzel schmieren. gelmäßig die Fotozellen der Lichtschranke reinigen. Keine alkalischen Produkte verwen- en. Keinen Hochdruck-Wasserstrahl verwenden. Der Automatismus, die Betriebswahl- shalter und die Fotozellen könnten dabei beschädigt werden. Keine Poliermittel verwen- en. Nicht mit scheuernden Produkten reiben, da sie Schäden verursachen können.	9
)en C C C C C K	Strom einschalten und Folgendes überprüfen: en korrekten Betrieb der Endschalter, falls vorhanden en korrekten Betrieb des Blinklichts [3]. ie Leistungsanpassung [von Fachpersonen auszuführen] en korrekten Betrieb der Befehlseinrichtungen [2] - [4], falls vorhanden. en korrekten Betrieb der Sicherheitsgeräte [5] - [6] - [7], falls vorhanden. Während der ffnung und Schließung muss das Tor beim Treffen auf ein Hindernis die Bewegung um- ehren oder stoppen.	ð 2
3ei ( Ind	iner Betriebsstörung oder einem ALARM muss der KUNDENDIENST KONTAKTIERT werden die am Display angezeigte Alarmanzeige mitgeteilt werden.	2
24 nst 5 6	33 und EN 12445) zum Schutz der Gefahrenbereiche sliliert werden: Sicherheitslichtschranken Kontaktleiste	
7	Funksystem für Kontaktleisten	С
		5

DE

# ENTRE/MATIC



Entrematic Group AB Lodjursgatan 10 SE-261 44 Landskrona Sweden www.entrematic.com